

Einladung zur Gemeindeversammlung **Donnerstag, 24. Mai 2018, 19.30 Uhr, im Gemeindesaal**

TRAKTANDEN

- 1. Beschlussfassung Ablehnung Antrag Sistierung Einbürgerungsgesuch und Ablehnung Zusicherung Gemeindebürgerrecht**
Herr Sharifi Ali Hamza, 1975, afghanischer Staatsangehöriger, Dorfstrasse 19, Ballwil
- 2. Kenntnisnahme Jahresbericht 2017**
- 3. Genehmigung der Gemeinderechnungen 2017**
 - a. Verwaltungsrechnung der Einwohnergemeinde Ballwil
Laufende Rechnung, Investitionsrechnung, Bestandesrechnung
 - b. Rechnung Gemeindekieswerk inklusive Bewilligung Nachtragskredit und Beschlussfassung über die Verwendung des Ertragsüberschusses
- 4. Beschlussfassung über einen Zusatzkredit von CHF 135'000.00 zum Sonderkredit für die Revision der Ortsplanung**
- 5. Ersatzwahl Präsident/in der Bildungskommission**
- 6. Verschiedenes** (ohne Beschlussfassung)

Stimmberechtigt ist, wer seit dem 18. Mai 2018 in der Gemeinde Ballwil gesetzlich geregelten Wohnsitz hat und stimmberechtigt ist.

Botschaft, Aktenaufgabe

In jede Haushaltung wird eine Kurzbotschaft versandt. Allfällige weitere Akten liegen auf der Gemeindeverwaltung zur Einsicht auf.

6275 Ballwil, 10. April 2018

GEMEINDERAT BALLWIL

Parteiversammlungen

Die Parteiversammlungen zur Vorbesprechung der Gemeindeversammlung finden statt:

- CVP Dienstag, 15. Mai 2018, 19.30 Uhr, Restaurant Sternen, Ballwil
FDP Montag, 7. Mai 2018, 20.00 Uhr, Restaurant Sonne, Ballwil
SVP Mittwoch, 2. Mai 2018, 19.30 Uhr, Restaurant Sternen, Ballwil

Traktandum 1

Beschlussfassung Ablehnung Antrag Sistierung Einbürgerungsgesuch und Ablehnung Zusicherung des Gemeindebürgerrechts an

Herr Sharifi Ali Hamza, 1975, afghanischer Staatsangehöriger, Dorfstrasse 19, Ballwil

Bericht und Empfehlung der Einbürgerungskommission:

Die Einbürgerungskommission der Gemeinde Ballwil hat das Einbürgerungsgesuch von Herr Sharifi Ali Hamza eingehend geprüft. Gemäss Bericht und Antrag der Einbürgerungskommission erfüllt der Gesuchsteller die Voraussetzungen für eine Einbürgerung nicht.

Insbesondere können zum Einbürgerungsgesuch folgende Kommissionshinweise gemacht werden:

- › Herr Sharifi Ali Hamza ist im Jahr 2002 in die Schweiz eingereist und lebt seit dem 01. Januar 2009 in Ballwil. Sprachkenntnisse (mündlich und schriftlich) in Hochdeutsch sind vorhanden, die Kommunikation mit dem Gesuchsteller zeigte sich jedoch schwierig. Im Rahmen der Einbürgerungsgespräche zeigten sich immer wieder Verständigungsprobleme.
- › Im Rahmen der Einbürgerungsgespräche konnte die Kommission seine Beweggründe für die Einreichung des Gesuches nicht nachvollziehen, resp. diese waren widersprüchlich. Im Weiteren zeigte es sich, dass nur sehr wenige Kenntnisse über das politische und kulturelle Dorfgeschehen vorhanden sind. Gemäss Bericht ist kaum eine gesellschaftliche und kulturelle Integration erkennbar. Der Gesuchsteller ist im Dorf weitgehend unbekannt.

Die Einbürgerungskommission empfiehlt den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern, Herr Sharifi Ali Hamza das Gemeindebürgerrecht von Ballwil **nicht zuzusichern**.

Aufgrund der Mitteilung der Einbürgerungskommission an den Gesuchsteller, dass diese der Gemeindeversammlung einen negativen Antrag stellen werde, hat Herr Sharifi Ali Hamza einen Antrag um Sistierung des Einbürgerungsverfahrens um ein Jahr eingereicht. Dieses Gesuch wurde durch die Einbürgerungskommission umgehend behandelt und diese beantragt, eine Ablehnung des Antrages:

Insbesondere können zum Sistierungsgesuch folgende Kommissionshinweise gemacht werden:

- › Herr Sharifi Ali Hamza wurde im Rahmen der verschiedenen Kontakte mit der Einbürgerungskommission immer wieder auf die Wichtigkeit der Teilnahme am Dorfleben hingewiesen. Insbesondere wurde ihm die Lektüre des monatlichen Informationsblattes der Gemeinde sowie eine Teilnahme an den verschiedenen kulturellen Anlässe im Dorf ans Herz gelegt. Der Gesuchsteller hat jedoch keine Bemühungen in diese Richtung und somit an einer Integration ins Dorfleben gezeigt.

Die Einbürgerungskommission empfiehlt den Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern, eine **Sistierung** des Einbürgerungsgesuches von Herr Sharifi Ali Hamza **abzulehnen**.

Der Gemeinderat hat das Einbürgerungsgesuch sowie das Sistierungsgesuch behandelt und schliesst sich den Empfehlungen der Einbürgerungskommission an.

Antrag des Gemeinderates:

Der Antrag von Herr Sharifi Ali Hamza um Sistierung des Einbürgerungsgesuches um 1 Jahr sei abzulehnen.
Das Gesuch von Herr Sharifi Ali Hamza um Zusicherung des Gemeindebürgerrechts von Ballwil sei abzulehnen.

Kenntnisnahme Jahresbericht 2017

Gemäss kantonalem Gemeindegesetz und unserer Gemeindeordnung (GO) ist der Gemeinderat verpflichtet, zusammen mit der Jahresrechnung der Gemeindeversammlung einen Jahresbericht vorzulegen. Der Bericht legt kurz Rechenschaft ab über die Erreichung der anlässlich der Gemeindeversammlung vom 05. Dezember 2016 im Jahresprogramm 2017 gesetzten Ziele. Grundsätzlich kann festgehalten werden, dass die Ziele weitgehend erreicht wurden.

Die Erreichung der gesetzten Ziele kann nur gemeinsam, d.H. durch „Teamwork“ erreicht werden. Der Gemeinderat dankt den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeinde inkl. Schule und des Kieswerks, den Mitgliedern der Bildungs- und der Rechnungskommission, den Mitgliedern der Fachkommissionen, Arbeitsgruppen und allen, die sich für unsere Gemeinde tatkräftig einsetzen.

Jahresziel 1: Die Schulorganisation ist geregelt.

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 13. Dezember 2017 wurde eine Revision der Gemeindeordnung beschlossen. Bestandteil der Revision war unter anderem auch der Art. 26, welcher an Stelle der bisherigen Schulpflege (Behörde) neu eine Bildungskommission mit beratender Funktion vorsieht. Auf das Schuljahr 2018/19 wird die neue Schulorganisation im Alltag umgesetzt.

Jahresziel 2: Revision des Abfallreglements ist abgeschlossen.

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 13. Dezember 2017 wurde eine Revision des Abfallreglements beschlossen. Das neue Reglement wird am dem Jahr 2018 angewendet.

Jahresziel 3: Die Ergebnisse aus der Überarbeitung der Ortsplanung (Bau- und Zonenreglement und Zonenplan) liegen vor und die öffentliche Auflage ist erfolgt.

Im Frühjahr 2017 hat der Gemeinderat die erarbeiteten Unterlagen der Ortsplanung der zuständigen kantonalen Dienststelle rawi zur Vorprüfung eingereicht. Erst nach den Sommerferien wurde dem Gemeinderat eine Stellungnahme eröffnet, welche weitere Abklärungen und Unterlagen verlangte. Die Unterlagen wurden umgehend wieder ergänzt und noch im Jahr 2017 zur erneuten Vorprüfung eingereicht. Der Gemeinderat erwartet, dass die Ortsplanungsrevision im Verlaufe des Jahres 2018 abgeschlossen wird. Durch die zu Verzögerungen und die immer neuen Auflagen seitens des Kantons sind massive Mehrkosten entstanden, sodass der anlässlich der Gemeindeversammlung vom 26. November 2012 beschlossene Sonderkredit nicht ausreicht und ein Zusatzkredit beschlossen werden muss. Der Gemeinderat stellt fest, dass sich die Zusammenarbeit mit dem Kanton bei diesem Thema sehr schwierig gestaltet.

Jahresziel 4: Die Sonderkreditvorlage Schulentwicklungsmassnahmen (Anpassung Schulgebäude und Anschaffung Informatikmittel) ist zur Abstimmung bereit und bei Genehmigung liegt bis Ende Jahr die Baubewilligung vor.

Anlässlich der Gemeindeversammlung vom 26. Mai 2017 wurde der Sonderkredit für die Schulentwicklungsmassnahmen beschlossen. Der Bezug der umgebauten Räumlichkeiten sowie die Einführung der neuen Informatikmittel können fristgerecht auf das Schuljahr 2018/19 erfolgen.

Jahresziel 5: Erarbeitung und Einführung eines Riskmanagement für die Einwohnergemeinde.

Die Grundlagen für das Riskmanagement sind vorbereitet. Die Einführung erfolgt jedoch im Rahmen von HRM2 auf das Rechnungsjahr 2019 als Bestandteil des internen Kontrollsystem (Risk- und Qualitätsmanagement). Die erweiterten Unterlagen werden im Verbund mit weiteren Gemeinden erarbeitet.

Antrag des Gemeinderates:

Vom Jahresbericht 2017 sei zustimmend Kenntnis zu nehmen.

Bericht der Rechnungskommission an die Stimmberechtigten der Gemeinde Ballwil

Als Rechnungskommission haben wir den Jahresbericht 2017 des Gemeinderates beurteilt.

Unsere Beurteilung erfolgte nach dem Auftrag gemäss Reglement für die Rechnungskommission der Gemeinde Ballwil sowie dem Handbuch für Rechnungskommissionen und Controlling-Kommissionen des Kantons Luzern.

Wir empfehlen, den vorliegenden Jahresbericht zustimmend zur Kenntnis zu nehmen.

Ballwil, 10.04.2018

RECHNUNGSKOMMISSION BALLWILDer Präsident:

Adrian Eicher

Die Mitglieder:

Stefan Buchmann
Adrian Huber
Peter Kurmann
Eveline Ulrich

Traktandum 3

Genehmigung der Rechnungen 2017 der Einwohnergemeinde Ballwil

Kommentar des Rechnungsstellers zu den Rechnungen 2017 der Einwohnergemeinde Ballwil

LAUFENDE RECHNUNG:

Das ausgewiesene Ergebnis 2017 beträgt **minus CHF 486'755.48** und ist somit im Rahmen des budgetierten Ergebnisses. Dabei gilt es zu bemerken, dass die ordentlichen Steuereinnahmen um ca. CHF 270'000.00 tiefer ausgefallen sind als budgetiert. Erstmals seit mehreren Jahren konnten die budgetierten ordentlichen Steuereinnahmen nicht erreicht werden. Die Mindereinnahmen wurden durch tiefere Ausgaben kompensiert. Der Gemeinderat kann feststellen, dass sich die ganze Organisation weiterhin sehr budgettreu verhält.

Der Gemeinderat geht aufgrund der aktuellen Konjunkturlage davon aus, dass die vorgesehenen Steuereinnahmen in den nächsten Jahren wieder wie geplant anfallen und durch die Fortführung der Finanzstrategie auch in Zukunft am moderaten Steuerfuss von 1.60 Einheiten festgehalten werden kann.

Der Gemeinderat dankt an dieser Stelle auch der Rechnungskommission, welche ihn im Rahmen der Controllingaufgaben aktiv unterstützt.

Der Aufwandüberschuss ist mit dem Eigenkapital zu verrechnen. Das Eigenkapital weist nach Verrechnung des Aufwandüberschusses noch einen Bestand von CHF 6'940'074.19 auf.

LAUFENDE RECHNUNG

0 Allgemeine Verwaltung	
Konto	Kommentar
020.3110.00	Die Umstellung der analogen auf die digitale Telefonie konnte mittels der vorhandenen Hard- und Software gelöst werden. Auf die Anschaffung neuer technischer Komponenten wurde verzichtet.
020.3180.30	Zusätzlich sind ½ der Beurkundungsgebühren für den geplanten Erwerb der Liegenschaften Abtwilstrasse 8 und 10 angefallen.
091.3110.00	Um die Einsatzbereitschaft der Küche MZG zu gewährleisten, wurde ein defekter Kochkessel ersetzt.
091.3130.00	Materialanschaffungen für den Unterhalt der Lüftung und Ersatz von defektem Geschirr.
091.3140.00	Miete für Sanitärcontainer der temporären Asylunterkunft wurde nicht budgetiert. Der Container ist noch bis Ende Mai 2018 im Einsatz.

1 öffentliche Sicherheit	
Konto	Kommentar
100.3520.00	Im Jahr 2017 wurden ausserordentlich vormundschaftliche Massnahmen angeordnet, in andere Zuständigkeiten überführt oder konnten aufgehoben werden. Dadurch sind zusätzliche Aufwendungen seitens KESB angefallen.
145.3140.00 145.4610.00	Reparatur und Unterhalt von Hydranten. An diese ausserordentlichen Kosten hat die kantonale Gebäudeversicherung Beiträge geleistet.

6 Verkehr	
Konto	Kommentar
621.3130.00 621.4360.00	Anfang 2017 führte eine längere Kälteperiode zu einem erhöhten Salzverbrauch. Gleichzeitig erfolgte auch ein zentraler Salzeinkauf, welcher zu einer Weiterverrechnung an Dritte führt. Es werden Massnahmen geprüft, um den Salzverbrauch in Zukunft einzuschränken.

7 Umwelt, Raumordnung

Konto	Kommentar
715.3520.00	Der Gemeinde Hohenrain wurden in der Vergangenheit zu hohe Betriebsgebühren in Rechnung gestellt. Entsprechend erfolgte eine Rückerstattung dieser Betriebsgebühren.
725.4620.00	Der Gemeindeverband Abfallbeseitigung Luzerner Landschaft GALL hat den angeschlossenen Gemeinden eine einmalige Rückzahlung aus bestehenden Reserven geleistet.

8 Volkswirtschaft

Konto	Kommentar
840.4390.00/ 875.4230.00	In Nachbargemeinden werden von Aushubdeponiebetreiber für die Belastung der öffentlichen Infrastrukturen Abgeltungen pro m3 erhoben. Dies hat die Gemeinde Ballwil nun auch eingeführt. Vorerst betrifft es nur die gemeindeeigene Deponie. Bei Neuen oder Erweiterung bestehender privater Deponien wird die Abgeltung in Zukunft ebenfalls erhoben. Netto fließen der Gemeinde durch diese Abgeltung nicht mehr zu. Als Ausgleich wurde die Ablieferung aus dem Kieswerk entsprechend gekürzt.

9 Finanzen und Steuern

Konto	Kommentar
900.4000.10 900.4000.20	Generell sind im Jahr 2017 weniger ordentliche Steuereinnahmen angefallen als erwartet. Gleichzeitig musste bei der Steuerkraft auch ein Wanderungsverlust in Kauf genommen werden (Verhältnis der Steuerkraft von Zu- und Wegzügen während des Jahres).
94510.3140.00	Die defekten Entkalkungsanlagen, Garagentorantrieb und Wärmezähler mussten ersetzt werden.

INVESTITIONSRECHNUNG

Konto	Kommentar
790.5810.00	Die generelle Zonenplanrevision erfolgt auf der Basis des neuen kantonalen Planungs- und Baugesetz. Der Kanton hat die dadurch entstandenen Unklarheiten unterschätzt und hat die Vorgaben während des Planungsverfahrens ergänzt und überarbeitet. Dadurch entstehen neben einer zeitlichen Verschiebung für die Gemeinden auch massive Mehrkosten. Der ursprüngliche Sonderkredit für die generelle Ortsplanungsrevision ist ausgeschöpft und es muss anlässlich der aktuellen Gemeindeversammlung ein Zusatzkredit beantragt werden.

Roger Mathis
Gemeinderat, Ressort Finanzen

Funktionale Gliederung Zusammenzug	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0 ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'354'236.80	515'482.65	1'336'150.00	507'400.00	1'421'773.43	501'955.72
Nettoergebnis		838'754.15		828'750.00		919'817.71
1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT	368'895.45	188'060.60	338'010.00	172'390.00	343'879.35	216'440.70
Nettoergebnis		180'834.85		165'620.00		127'438.65
2 BILDUNG	6'181'596.71	2'049'360.05	6'281'470.00	2'105'430.00	6'233'166.58	2'097'464.50
Nettoergebnis		4'132'236.66		4'176'040.00		4'135'702.08
3 KULTUR UND FREIZEIT	70'256.10	502.90	69'970.00	350.00	79'075.90	1'215.00
Nettoergebnis		69'753.20		69'620.00		77'860.90
4 GESUNDHEIT	438'007.85	20'892.20	497'650.00	1'600.00	487'617.56	1'406.30
Nettoergebnis		417'115.65		496'050.00		486'211.26
5 SOZIALE WOHLFAHRT	1'865'333.75	105'986.35	1'974'100.00	118'100.00	1'813'429.25	145'699.90
Nettoergebnis		1'759'347.40		1'856'000.00		1'667'729.35
6 VERKEHR	505'739.73	191'676.90	492'430.00	178'500.00	469'606.70	191'298.40
Nettoergebnis		314'062.83		313'930.00		278'308.30
7 UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	909'887.18	845'321.48	816'420.00	752'820.00	828'161.59	771'384.24
Nettoergebnis		64'565.70		63'600.00		56'777.35
8 VOLKSWIRTSCHAFT	248'399.30	626'766.46	240'550.00	832'700.00	279'351.14	670'882.68
Nettoergebnis		378'367.16		592'150.00		391'531.54
9 FINANZEN UND STEUERN	842'492.34	8'240'795.62	810'420.00	7'715'620.00	778'546.58	8'136'860.64
Nettoergebnis		7'398'303.28		6'905'200.00		7'358'314.06
Total	12'784'845.21	12'784'845.21	12'857'170.00	12'384'910.00	12'734'608.08	12'734'608.08
Ertragsüberschuss				472'260.00		
Aufwandüberschuss						
Total	12'784'845.21	12'784'845.21	12'857'170.00	12'857'170.00	12'734'608.08	12'734'608.08

Funktionale Gliederung		Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
Detail		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	1'354'236.80	515'482.65	1'336'150.00	507'400.00	1'421'773.43	501'955.72
	Nettoergebnis		838'754.15		828'750.00		919'817.71
011	Gemeindeversammlung, Rechnungskommission	18'664.60		18'750.00		26'641.85	
3000.01	Besoldungen Kommissionen	11'900.00		12'000.00		12'810.00	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	439.20		350.00		638.00	
3050.00	UVG / NBU / KTG	0.70				0.80	
3090.00	Übriger Personalaufwand	324.70		400.00		272.25	
3100.00	Büromaterial, Drucksachen					6'920.80	
3180.20	Porti und Telefon	6'000.00		6'000.00		6'000.00	
012	Gemeinderat	192'285.05	58'700.00	194'450.00	56'000.00	173'547.95	51'000.00
3000.00	Besoldungen	145'670.30		148'700.00		130'810.80	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	13'167.55		14'400.00		12'608.05	
3040.00	PK-Beiträge	13'573.30		13'850.00		12'205.90	
3050.00	UVG / NBU / KTG	975.80		1'000.00		904.10	
3090.00	Übriger Personalaufwand	2'324.30		2'000.00		1'962.80	
3170.00	Spesen	5'000.00		5'000.00		5'000.00	
3170.20	Repräsentationskosten	2'106.60		1'000.00		2'125.85	
3180.30	Honorare	1'333.80					
3190.00	Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	8'133.40		8'500.00		7'930.45	
4390.00	Anteil Personalkosten Kieswerk		35'000.00		35'000.00		30'000.00
4940.00	Verrechneter Personalaufwand		23'700.00		21'000.00		21'000.00
020	Gemeindeverwaltung	980'262.16	348'568.15	1'018'250.00	348'000.00	979'380.47	361'272.62
3010.00	Besoldungen	680'523.80		685'000.00		669'105.70	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	60'585.90		62'000.00		59'650.10	
3040.00	PK-Beiträge	59'793.60		59'950.00		55'428.50	
3050.00	UVG / NBU / KTG	4'555.80		4'700.00		4'625.70	
3090.00	Übriger Personalaufwand	9'969.30		8'000.00		4'635.80	
3100.00	Büromaterial, Drucksachen	5'952.10		8'500.00		4'669.90	
3110.00	Anschaffung Maschinen, Mobiliar	729.00		20'000.00		19'311.45	
3130.00	Verbrauchsmaterial	178.75					
3150.00	Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	815.05		1'000.00		1'062.85	
3160.00	Miete und Benützungsgebühren	4'144.60		5'000.00		9'678.15	
3170.00	Spesen	228.30		500.00		67.00	
3180.10	Sach- und Haftpflichtversicherungen	6'399.05		6'800.00		6'763.75	
3180.20	Porti und Telefon	10'315.76		14'000.00		15'412.87	
3180.30	Honorare	12'448.15		5'000.00		606.25	
3180.40	Gebühren, Bewilligungen	11'462.90		12'000.00		7'439.70	
3180.50	EDV Unterstützung / Wartung	79'778.30		85'000.00		89'196.95	
3180.60	Arbeiten durch Dritte	9'761.05		15'000.00		5'184.90	
3190.00	Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	810.00		800.00		750.00	
3520.00	Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	6'372.00		5'000.00		4'492.90	
3520.10	Regionales Bauamt Oberseetal	15'438.75		20'000.00		21'298.00	
4310.00	Gebühren für Amtshandlungen		18'139.25		28'000.00		31'285.62
4360.00	Rückerstattungen		45'609.55		38'500.00		45'570.15
4390.00	Anteil Personalkosten Kieswerk		158'000.00		158'000.00		158'000.00
4510.00	Steuerinkassoprovision Staat		18'978.15		17'700.00		20'428.85
4520.00	Steuerinkassoprovision Gemeinde		32'041.20		30'000.00		30'188.00
4900.00	Verrechneter Sachaufwand		300.00		300.00		300.00
4940.00	Verrechneter Personalaufwand		75'500.00		75'500.00		75'500.00
090	Verwaltungsgebäude / -räume	57'305.70	45'507.65	38'000.00	42'600.00	86'905.63	40'400.00
3010.00	Besoldungen	12'525.80		10'000.00		9'425.45	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	978.05		800.00		661.30	
3040.00	PK-Beiträge	212.00		250.00		102.50	
3050.00	UVG / NBU / KTG	63.40		50.00		36.45	
3090.00	Übriger Personalaufwand					44.15	
3110.00	Anschaffung Maschinen, Mobiliar			500.00			
3120.00	Versorgung / Entsorgung	31'944.90		20'000.00		20'145.00	
3130.00	Verbrauchsmaterial	2'125.40		700.00		1'331.85	
3140.00	Baulicher Unterhalt	1'184.85		1'500.00		50'085.33	
3150.00	Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	125.35		1'200.00		125.70	
3180.10	Sach- und Haftpflichtversicherungen	3'351.25		3'000.00		2'985.80	
3180.30	Honorare	4'674.70					
3180.60	Arbeiten durch Dritte	120.00				1'962.10	
4270.00	Mietzinseinnahmen		26'280.00				22'000.00
4340.00	Benützungsgebühren		16'200.00		42'600.00		18'400.00
4360.00	Rückerstattungen		3'027.65				

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
091 Mehrzweckgebäude / Gemeindesaal	105'719.29	62'706.85	66'700.00	60'800.00	155'297.53	49'283.10
3010.00 Besoldungen	14'589.95		15'000.00		21'023.55	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	1'139.35		1'200.00		1'622.15	
3040.00 PK-Beiträge	1'249.60		1'500.00		1'576.20	
3050.00 UVG / NBU / KTG	128.30		50.00		72.50	
3090.00 Übriger Personalaufwand	87.65		200.00		213.65	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar	9'484.56		500.00		1'859.00	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	36'863.85		33'000.00		36'131.25	
3130.00 Verbrauchsmaterial	11'875.00		5'450.00		7'041.00	
3140.00 Baulicher Unterhalt	19'220.20		3'400.00		76'824.18	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	3'797.78		2'000.00		4'011.05	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	5'329.50		4'400.00		4'623.00	
3180.20 Porti und Telefon	325.00				300.00	
3180.40 Gebühren, Bewilligungen	20.30					
3180.60 Arbeiten durch Dritte	1'608.25					
4270.00 Mietzinseinnahmen				45'600.00		
4340.00 Benützungsgebühren Mehrzweckgebäude		62'094.20		15'000.00		46'396.20
4360.00 Rückerstattungen		612.65		200.00		2'886.90
1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT	368895.45	188'060.60	338'010	172'390.00	343879.35	216.440.70
Nettoergebnis		180'834.85		165'620.00		127'438.65
100 Vormundschaftswesen	165'354.20	8'668.45	136'200.00	500.00	136'287.90	2'192.00
3180.00 Dienstleistungen Dritter	98'634.25		100'200.00		105'790.35	
3520.00 Beiträge an SoBZ Mandatsführung	66'719.95		36'000.00		30'497.55	
4310.00 Gebühren für Amtshandlungen				500.00		1'415.90
4360.00 Rückerstattungen		8'668.45				776.10
101 Betreibungsamt	15'264.85		16'520.00		15'202.85	
3010.00 Besoldungen	12'512.00		13'500.00		12'070.00	
3050.00 UVG / NBU / KTG	17.45		20.00		19.45	
3170.00 Reisekosten und Spesen	518.70		500.00		518.70	
3180.50 EDV Unterstützung / Wartung	2'216.70		2'500.00		2'594.70	
103 Grundbuch-, Vermessungs- und Katasterwesen	1'734.80		2'300.00		3'237.90	
3010.00 Besoldungen			800.00		2'320.00	
3180.30 Honorare	1'734.80		1'500.00		917.90	
106 Bürgerrechtswesen	3'102.00	1'500.00	1'500.00	1'500.00	782.50	1'383.60
3000.01 Besoldungen Kommissionen	2'962.50		1'500.00		782.50	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen	139.50					
4310.00 Gebühren für Amtshandlungen		1'500.00		1'500.00		1'383.60
145 Regionale Feuerwehr (Spezialfinanzierung)	131'844.00	131'844.00	130'390.00	130'390.00	129'430.70	129'430.70
3120.00 Versorgung / Entsorgung	3'854.90		3'700.00		3'776.50	
3130.00 Verbrauchsmaterial	265.15		500.00		549.85	
3140.00 Baulicher Unterhalt	8'525.40		500.00		9'922.20	
3180.40 Gebühren, Bewilligungen	140.95		150.00		139.30	
3290.10 Vergütungsinsen	142.80		300.00		229.90	
3300.00 Abschreibungen Gebühren	2'746.35		500.00		1'054.10	
3310.00 Verwaltungsvermögen	3'729.00		3'750.00		3'729.00	
ordentliche Abschreibungen						
3520.00 Beiträge an Feuerwehr Oberseetal	93'104.95		100'000.00		97'568.70	
3640.00 Hydrantenbeiträge	1'094.70		1'100.00		1'094.70	
3800.00 Einlage in Spezialfinanzierungen	17'139.80		18'890.00		10'366.45	
3940.00 Verrechneter Personalaufwand	1'100.00		1'000.00		1'000.00	
4000.29 Eingang abgeschriebener Steuern		896.25				
4210.00 Verzugszinsen		220.00		250.00		313.55
4300.00 Feuerwehrpflichtersatz		125'746.40		130'000.00		127'214.45
4360.00 Rückerstattungen						1'850.00
4610.00 Beiträge Gebäudeversicherung		4'825.00				
4960.00 Interne Verzinsung		156.35		140.00		52.70
150 Militär	26'418.05	43'676.60	26'500.00	40'000.00	21'296.70	68'754.30
3010.00 Besoldungen	7'395.20		8'000.00		8'335.35	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	577.45		650.00		650.25	
3040.00 PK-Beiträge	327.55		300.00		439.95	
3050.00 UVG / NBU / KTG	52.35		50.00		25.55	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar			800.00			

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3120.00 Versorgung / Entsorgung	11'280.40		6'500.00		7'164.30	
3130.00 Verbrauchsmaterial	4'104.80		4'000.00		1'054.80	
3140.00 Baulicher Unterhalt	1'844.50		4'400.00		1'674.20	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	250.65		750.00		531.70	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	50.40		50.00		50.40	
3180.20 Porti und Telefon	534.75		700.00		1'006.20	
3180.40 Deponiegebühren			300.00			
3180.60 Arbeiten durch Dritte					364.00	
4340.00 Benützungsgebühren		4'042.50				
4360.00 Rückerstattungen		523.80				662.00
4500.00 Militär-Einquartierungsentschädigung		39'110.30		40'000.00		68'092.30
151 Schiesswesen	700.00		3'200.00		1'059.30	
3140.00 Baulicher Unterhalt			2'500.00		359.30	
3650.00 Beiträge an Schützenverein	700.00		700.00		700.00	
160 Zivilschutz	24'477.55	2'371.55	21'400.00		36'581.50	14'680.10
3010.00 Besoldungen					376.40	
3120.00 Versorgung / Entsorgung					4'187.70	
3130.00 Verbrauchsmaterial					965.05	
3140.00 Baulicher Unterhalt					2'724.80	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge					167.60	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	884.25				759.60	
3180.20 Porti und Telefon	161.90		300.00		304.20	
3520.00 Beiträge an ZSO Emmen	23'431.40		21'100.00		27'096.15	
4360.00 Rückerstattungen						4'104.00
4840.00 Entnahmen aus Spezialfonds		2'371.55				10'576.10
2 BILDUNG	6'181'596.71	2'049'360.05	6'281'470.00	2'105'430.00	6'233'166.58	2'097'464.50
Nettoergebnis		4'132'236.66		4'176'040.00		4'135'702.08
200 Kindergarten	456'509.65	213'472.25	478'080.00	219'050.00	476'627.42	216'338.90
3020.00 Besoldungen Lehrkräfte	345'273.45		364'800.00		342'489.60	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	25'944.45		27'200.00		25'895.80	
3040.00 PK-Beiträge	30'712.50		32'000.00		30'542.95	
3050.00 UVG / NBU / KTG	1'876.00		2'200.00		2'171.50	
3090.00 Übriger Personalaufwand	250.00		1'000.00		1'551.40	
3100.00 Schulmaterial, Drucksachen	12'665.80		9'940.00		7'292.55	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar	1'719.50		1'900.00		4'250.37	
3130.00 Verbrauchsmaterial					555.65	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	174.00		300.00			
3160.00 Miete und Benützungsgebühren	3'503.60		3'700.00		3'657.80	
3180.20 Porti und Telefon	370.35		500.00		419.60	
3180.50 EDV Unterstützung / Wartung			300.00		3'256.20	
3520.00 Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	32'980.00		33'200.00		53'634.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	1'040.00		1'040.00		910.00	
4360.00 Rückerstattungen		510.75		9'000.00		336.10
4520.00 Beiträge von Gemeinden/Gemeindeverbände		69'456.50		62'150.00		77'248.00
4610.00 Kantonsbeiträge		143'505.00		147'900.00		138'754.80
210 Primarschule; Regelklasse	2'168'014.04	1'137'580.75	2'253'680.00	1'165'440.00	2'157'870.38	1'133'731.30
3020.00 Besoldungen Lehrkräfte	1'602'904.10		1'659'100.00		1'615'798.28	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	121'520.60		124'000.00		122'245.20	
3040.00 PK-Beiträge	138'092.50		142'000.00		136'703.45	
3050.00 UVG / NBU / KTG	10'618.15		10'600.00		10'260.45	
3090.00 Übriger Personalaufwand	4'577.80		9'000.00		7'190.50	
3100.00 Schulmaterial, Drucksachen	62'994.65		57'140.00		57'490.27	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar	2'826.40		3'530.00		5'360.50	
3130.00 Verbrauchsmaterial	761.80		800.00		405.00	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	3'123.25		3'290.00		3'867.65	
3160.00 Miete und Benützungsgebühren	14'014.75		14'300.00		14'630.80	
3180.20 Porti und Telefon	1'505.14		2'000.00		1'690.28	
3180.30 Honorare	183.95				189.00	
3180.50 EDV Unterstützung / Wartung	14'993.95		17'640.00		25'160.40	
3180.60 Arbeiten durch Dritte					214.60	
3520.00 Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	173'087.00		193'600.00		139'724.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	3'510.00		3'380.00		3'640.00	
3940.00 Verrechneter Personalaufwand	13'300.00		13'300.00		13'300.00	
4360.00 Rückerstattungen		12'535.75		32'000.00		38'690.30
4520.00 Beiträge von Gemeinden/Gemeindeverbände		317'329.00		320'500.00		333'513.00
4610.00 Kantonsbeiträge		807'716.00		812'940.00		761'528.00

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
213 Sekundarstufe I; Regelklasse	1'640'636.00	427'678.20	1'576'600.00	427'700.00	1'735'367.00	458'976.00
3520.00 Beiträge an Gemeinden / Gemeindeverbände	1'640'636.00		1'576'600.00		1'735'367.00	
4610.00 Kantonsbeiträge		427'678.20		427'700.00		458'976.00
214 Musikschulen	441'862.85	214'139.40	466'650.00	238'700.00	479'778.50	238'689.95
3000.01 Besoldungen Kommissionen	4'452.50		4'000.00		5'675.00	
3010.00 Besoldungen MS-Leitung	33'119.50		31'100.00		30'951.60	
3020.00 Besoldungen Lehrkräfte	325'274.40		350'000.00		358'603.75	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	32'811.45		34'700.00		35'507.50	
3040.00 PK-Beiträge	24'378.10		24'000.00		24'696.55	
3050.00 UVG / NBU / KTG	2'362.50		2'600.00		2'635.30	
3090.00 Übriger Personalaufwand	1'605.25		2'300.00		2'420.05	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen	666.85		500.00		190.35	
3110.00 Anschaffung Musikinstrumente, Mobiliar	1'378.90		1'000.00		5'000.30	
3150.00 Unterhalt Musikinstrumente	1'642.80		2'000.00		1'857.85	
3160.00 Miete und Benützungsgebühren	780.85					
3170.00 Spesen und Projekte	1'040.95		3'000.00		901.10	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	161.30		150.00		161.30	
3180.20 Porti und Telefon	172.20		200.00		160.00	
3180.60 Arbeiten durch Dritte			200.00			
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	902.40		900.00		873.90	
3520.00 Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	11'112.90		10'000.00		10'143.95	
4330.10 Elternbeiträge		119'036.00		135'000.00		131'595.00
4360.00 Rückerstattungen		2'196.95		900.00		12'630.15
4520.00 Beiträge von Gemeinden/Gemeindeverbände		15'721.45		24'500.00		15'939.80
4610.00 Kantonsbeiträge		63'885.00		65'000.00		65'225.00
4940.00 Verrechneter Personalaufwand		13'300.00		13'300.00		13'300.00
216 Schulische Dienste	134'363.70		139'900.00		136'930.85	
3520.00 Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	134'363.70		139'900.00		136'930.85	
217 Schulliegenschaften	449'611.87	15'546.85	463'900.00	12'000.00	406'762.07	13'119.45
3000.01 Besoldungen Kommissionen	260.00					
3010.00 Besoldungen	180'864.20		190'000.00		178'849.90	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	13'757.25		14'500.00		13'964.35	
3040.00 PK-Beiträge	12'143.85		12'000.00		11'731.20	
3050.00 UVG / NBU / KTG	1'253.30		1'300.00		1'309.20	
3060.00 Dienstkleider	434.30		400.00		420.15	
3090.00 Übriger Personalaufwand	950.20		900.00		1'389.15	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen	73.60		200.00			
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar	7'577.10		3'500.00		3'508.90	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	104'004.30		110'000.00		102'676.45	
3130.00 Verbrauchsmaterial	25'976.90		25'000.00		25'062.00	
3140.00 Baulicher Unterhalt	61'448.60		80'000.00		40'658.17	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	8'427.37		4'400.00		5'009.55	
3160.00 Miete und Benützungsgebühren	1'944.00					
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	17'370.90		16'000.00		15'378.90	
3180.20 Porti und Telefon	915.70		1'100.00		1'014.30	
3180.30 Honorare	4'694.60				2'035.80	
3180.40 Deponie- und Waagegebühren	2'705.40		2'000.00		2'014.20	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	4'810.30		2'600.00		1'739.85	
4340.00 Benützungsgebühren		12'105.20		11'000.00		10'995.20
4360.00 Rückerstattungen		3'441.65		1'000.00		2'124.25
218 Schulverwaltung / -leitung	254'408.90		255'980.00		247'296.70	
3000.00 Entschädigung Schulpflege	21'350.00		24'050.00		22'120.00	
3010.00 Besoldungen Sekretariat	22'678.60		17'100.00		16'908.60	
3020.00 Besoldungen	139'585.80		140'000.00		139'698.70	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	14'797.10		14'900.00		14'713.85	
3040.00 PK-Beiträge	18'615.40		18'700.00		18'586.35	
3050.00 UVG / NBU / KTG	1'079.45		1'050.00		1'045.60	
3090.00 Übriger Personalaufwand	7'461.15		9'200.00		6'112.95	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen	2'237.65		2'500.00		2'103.80	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar					101.95	
3180.20 Porti und Telefon	341.30		1'000.00		616.00	
3180.30 Honorare			1'000.00			
3180.50 EDV Unterstützung / Wartung	1'587.45		2'400.00		1'313.90	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	845.00		950.00		845.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	130.00		130.00		130.00	
3940.00 Verrechneter Personalaufwand	23'700.00		23'000.00		23'000.00	

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
219 Volksschule, nicht Aufteilbares	107'807.10	26'242.60	127'810.00	28'490.00	101'519.36	27'119.30
3010.00 Besoldungen	35'952.00		36'100.00		36'024.55	
3020.00 Besoldungen Lehrkräfte	9'269.95		15'800.00		8'781.80	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	3'135.80		3'200.00		3'122.95	
3040.00 PK-Beiträge	4'096.55		4'250.00		4'090.00	
3050.00 UVG / NBU / KTG	58.20		50.00		59.25	
3090.00 Übriger Personalaufwand	1'000.00		1'000.00		1'065.00	
3100.00 Material Schulbibliothek	3'071.30		4'080.00		3'849.86	
3100.10 Material Schulsozialarbeit SSA	300.00		300.00		300.00	
3100.51 Medizinisches Material	446.90		300.00		107.40	
3110.00 Anschaffung Mobiliar, Sportgeräte	8'631.55		8'900.00		4'124.80	
3150.00 Unterhalt Turngeräte	3'905.30		4'000.00		3'792.15	
3160.00 Miete und Benützungsgebühren	4'000.00		4'000.00		3'307.50	
3170.50 Schulveranstaltungen	8'137.00		10'730.00		10'530.15	
3180.20 Porti und Telefon	168.00		300.00		199.10	
3180.30 Honorare	928.30		1'000.00		725.25	
3180.50 EDV Unterstützung / Wartung	4'820.15		10'300.00			
3180.60 Arbeiten durch Dritte	19'886.10		23'500.00		21'439.60	
4330.10 Elternbeiträge		9'892.60		8'000.00		11'239.95
4360.00 Rückerstattungen						56.00
4610.00 Kantonsbeiträge		16'350.00		20'490.00		15'823.35
220 Sonderschulung	333'382.60	14'700.00	323'870.00	14'050.00	311'014.30	9'489.60
3020.00 Besoldungen Lehrkräfte	12'510.80		7'800.00			
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	945.95					
3040.00 PK-Beiträge	718.50					
3050.00 UVG / NBU / KTG	13.55					
3100.00 Schulmaterial	711.80		720.00		544.30	
3510.00 Beiträge an Kanton	318'482.00		315'350.00		310'340.00	
3610.00 Beiträge an Kanton					130.00	
4610.00 Kantonsbeiträge		14'700.00		14'050.00		9'489.60
250 Kantonsschule	195'000.00		195'000.00		180'000.00	
3510.00 Beiträge an Kanton	195'000.00		195'000.00		180'000.00	
3 KULTUR UND FREIZEIT	70'256.10	502.90	69'970.00	350.00	79'075.90	1'215.00
Nettoergebnis		69'753.20		69'620.00		77'860.90
300 Kulturförderung	21'810.85		20'300.00		25'329.80	840.00
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar					3'820.70	
3180.90 Bundes-/Jungbürger-/Neuzuzügerfeier	1'067.00				4'389.30	
3520.00 Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	3'000.00		3'000.00		3'750.00	
3650.00 Beiträge an private Institutionen und Vereine	17'743.85		17'300.00		13'369.80	
4360.00 Rückerstattungen						840.00
320 Massenmedien	18'145.00		17'000.00		17'745.00	
3180.50 Internet	4'945.00		5'000.00		4'945.00	
3650.00 Beitrag an "Kontakt"	13'200.00		12'000.00		12'800.00	
330 Parkanlagen, Wanderwege	11'557.35		14'520.00		16'682.60	
3010.00 Besoldungen	5'406.65		8'850.00		8'066.25	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	422.50		650.00		568.75	
3040.00 PK-Beiträge	499.15		650.00		575.15	
3050.00 UVG / NBU / KTG	103.10		150.00		150.20	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar	2'430.00		2'000.00		1'195.35	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	20.50		20.00		20.50	
3130.00 Verbrauchsmaterial	891.45		800.00		1'756.65	
3140.00 Baulicher Unterhalt	112.30				2'617.70	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	435.10		200.00		540.00	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	1'236.60		1'200.00		1'192.05	
340 Sport	18'742.90	502.90	18'150.00	350.00	19'318.50	375.00
3010.00 Besoldungen	2'042.40		2'500.00		2'676.90	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	159.60		200.00		208.90	
3040.00 PK-Beiträge	173.45		200.00		201.55	
3050.00 UVG / NBU / KTG	40.15				0.95	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	825.85		500.00		1'026.80	
3130.00 Verbrauchsmaterial	1'297.65		1'300.00		813.70	
3140.00 Baulicher Unterhalt	828.50		600.00		3'078.00	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	2'724.05		1'600.00		161.45	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	212.35		250.00		178.25	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	332.90					

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3650.00 Beiträge an Sportvereine und -	10'106.00		11'000.00		10'972.00	
4340.00 Benützungsgebühren		375.00		350.00		375.00
4360.00 Rückerstattungen		127.90				
4 GESUNDHEIT	438'007.85	20'892.20	497'650.00	1'600.00	487'617.56	1'406.30
Nettoergebnis		417'115.65		496'050.00		486'211.26
410 Pflegeheim	336'907.70		383'000.00		372'139.90	
3620.10 Beiträge an Gemeinden	181'096.70		210'000.00		229'548.85	
3640.10 Beiträge an gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	152'777.70		165'000.00		137'403.35	
3650.20 Beiträge an private Institutionen Überqanqspflege	3'033.30		8'000.00		5'187.70	
440 Krankenpflege	89'280.00	20'892.20	96'700.00	1'600.00	103'715.96	1'406.30
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	392.15		400.00		435.75	
3520.20 Beiträge SoBZ / Mütter- und Väterberatung	21'043.10		21'600.00		17'580.10	
3520.30 Beiträge an Mahlzeitendienst	1'267.05		2'400.00		2'464.51	
3620.10 Beiträge an Spitex	58'134.15		69'000.00		74'476.15	
3650.00 Beiträge an private Institutionen	1'100.00		800.00		800.00	
3650.10 Beiträge an private Institutionen (Spitex)	7'343.55		2'500.00		7'959.45	
4360.00 Rückerstattungen		20'892.20		1'600.00		1'406.30
460 Schulgesundheitsdienst	11'820.15		17'950.00		11'761.70	
3010.00 Untersuchungskosten	9'061.05		11'000.00		8'245.90	
3010.01 Untersuchungskosten Oberstufe			5'800.00		1'650.00	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	226.60		400.00		300.75	
3050.00 UVG / NBU / KTG	2.55				1.10	
3090.00 Übriger Personalaufwand					490.00	
3130.00 Verbrauchsmaterial					69.60	
3180.30 Behandlungskosten Oberstufe	741.50		750.00		781.85	
3180.60 Behandlungskosten PS und KG	1'567.00					
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	221.45				222.50	
5 SOZIALE WOHLFAHRT	1'865'333.75	105'986.35	1'974'100.00	118'100.00	1'813'429.25	145'699.90
Nettoergebnis		1'759'347.40		1'856'000.00		1'667'729.35
500 AHV	389.80		500.00		389.25	
3610.00 Beiträge an Kanton	389.80		500.00		389.25	
501 AHV-Zweigstelle	15'300.00	5'339.80	15'300.00	5'000.00	15'300.00	5'391.80
3900.00 Verrechneter Sachaufwand	300.00		300.00		300.00	
3940.00 Verrechneter Verwaltungskosten	15'000.00		15'000.00		15'000.00	
4510.00 Beitrag Ausgleichskasse Luzern		5'339.80		5'000.00		5'391.80
520 Krankenversicherungen	187'904.00		222'800.00		204'483.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	187'904.00		222'800.00		204'483.00	
530 Ergänzungsleistungen AHV / IV	818'736.00		786'700.00		732'123.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	818'736.00		786'700.00		732'123.00	
531 Familienausgleichskasse	11'066.00		10'700.00		10'801.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	11'066.00		10'700.00		10'801.00	
570 Altersheim		35'100.00		35'100.00		35'100.00
4360.00 Rückerstattungen		35'100.00		35'100.00		35'100.00
580 Allgemeine Fürsorge	619'682.75	9'858.00	647'800.00	8'000.00	602'696.45	10'934.00
3000.01 Besoldungen Kommissionen	1'300.00					
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	20.30					
3050.00 UVG / NBU / KTG	2.80				3.20	
3180.30 Honorare	4'367.50		6'000.00		10'434.20	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	610.00		600.00		610.00	
3610.00 Soziale Einrichtungen	591'873.95		620'000.00		573'937.95	
3620.00 Beiträge an Gemeinden	87.95					
3640.20 Altersbetreuung, Beiträge an Frohes Alter	11'766.90		9'000.00		11'530.65	
3650.00 Beiträge an private Institutionen	9'653.35		12'200.00		6'180.45	
4360.00 Rückerstattungen		6'808.00		3'500.00		5'684.00
4610.00 Kantonsbeiträge		3'050.00		4'500.00		5'250.00
581 Gesetzliche Fürsorge	76'126.55	15'085.55	120'000.00	20'000.00	108'230.50	48'942.10
3660.00 Sozialhilfe	76'126.55		120'000.00		108'230.50	

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4360.00 Rückerstattungen		15'085.55		20'000.00		24'206.25
4610.00 Kantonsbeiträge						24'735.85
582 Alimenteninkasso	50'652.00	40'603.00	80'800.00	50'000.00	61'300.00	45'332.00
3180.60 Arbeiten durch Dritte			500.00		600.00	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	300.00		300.00		300.00	
3660.00 Alimentenzahlungen	50'352.00		80'000.00		60'400.00	
4360.00 Alimenteneingänge		40'603.00		50'000.00		45'332.00
583 Sozialdienst	84'476.65		88'500.00		76'469.80	
3520.00 Beiträge an SoBZ, Sozial- und Suchtberatung	60'294.25		64'300.00		53'820.85	
3650.00 Beiträge an private Institutionen	24'182.40		24'200.00		22'648.95	
589 Flüchtlingswesen					1'636.25	
3180.30 Honorare					236.25	
3510.00 Beiträge an Kanton					1'400.00	
590 Hilfsaktionen	1'000.00		1'000.00			
3650.00 Beiträge an private Institutionen	1'000.00		1'000.00			
6 VERKEHR	505'739.73	191'676.90	492'430.00	178'500.00	469'606.70	191'298.40
Nettoergebnis		314'062.83		313'930.00		278'308.30
620 Gemeindestrassen	146'771.58	154'591.30	174'200.00	149'000.00	153'042.75	153'409.65
3010.00 Besoldungen	36'703.70		34'600.00		36'935.45	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	5'806.15		2'500.00		3'536.10	
3040.00 PK-Beiträge	3'243.00		3'000.00		3'771.60	
3050.00 UVG / NBU / KTG	614.20		1'000.00		953.15	
3060.00 Dienstkleider	323.20		600.00		253.25	
3090.00 Übriger Personalaufwand	193.65		150.00		88.30	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen			50.00			
3110.00 Anschaffung Maschinen, Fahrzeuge	2'430.00		2'000.00		32'258.20	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	3'369.20		3'700.00		20'651.15	
3130.00 Verbrauchsmaterial	9'250.98		8'600.00		7'983.20	
3140.00 Baulicher Unterhalt	27'315.25		43'500.00		23'032.90	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	8'709.50		8'000.00		10'893.50	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	5'338.10		5'000.00		5'327.30	
3180.20 Porti und Telefon	58.00		700.00		370.90	
3180.30 Honorare	38'629.75		59'000.00		1'162.75	
3180.40 Gebühren, Bewilligungen	1'618.60		1'700.00		1'805.60	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	3'005.70				3'926.40	
3650.00 Beiträge an private Institutionen und Strassengenossenschaften	162.60		100.00		93.00	
4360.00 Rückerstattungen		77'334.30		76'000.00		78'786.65
4610.00 Kantonsbeiträge		77'257.00		73'000.00		74'623.00
621 Schnee- / Glatteisbekämpfung	59'760.25	6'821.60	26'730.00	5'500.00	40'253.90	4'750.75
3010.00 Besoldungen	15'537.90		8'600.00		10'049.20	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	1'214.10		700.00		785.00	
3040.00 PK-Beiträge	982.25		350.00		407.50	
3050.00 UVG / NBU / KTG	295.90		150.00		207.05	
3130.00 Verbrauchsmaterial	21'264.70		8'000.00		13'975.60	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	8'316.85				8'969.90	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	100.80		100.00		100.80	
3180.20 Porti und Telefon	765.00		180.00		450.00	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	10'932.55		8'000.00		5'006.25	
3520.00 Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	350.20		500.00		302.60	
3650.00 Beiträge an private Institutionen und Strassengenossenschaften			150.00			
4340.10 Dienstleistungen		2'894.60		4'000.00		3'092.95
4360.00 Rückerstattungen		2'878.10				750.00
4520.00 Beiträge von Gemeinden/Gemeindeverbände		1'048.90		1'500.00		907.80
622 Strassenbeleuchtung	16'592.45		15'700.00		14'450.60	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	13'776.50		13'500.00		13'640.45	
3140.00 Baulicher Unterhalt	2'110.35		1'500.00		104.55	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	705.60		700.00		705.60	
624 Parkplätze / -häuser	87.75				87.75	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	87.75				87.75	

Funktionale Gliederung		Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
Detail		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
650	Regionalverkehr	282'527.70	30'264.00	275'800.00	24'000.00	261'771.70	33'138.00
3610.00	Beiträge an Kanton	245'821.00		240'800.00		226'432.00	
3650.00	Beiträge an private Institutionen	36'706.70		35'000.00		35'339.70	
4360.00	Rückerstattungen		26'420.00		24'000.00		28'530.00
4510.00	Rückerstattungen Kanton		3'844.00				4'608.00
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	909'887.18	845'321.48	816'420.00	752'820.00	828'161.59	771'384.24
	Nettoergebnis		64'565.70		63'600.00		56'777.35
712	Seesanie rung	875.00		800.00		875.00	
3520.00	Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	875.00		800.00		875.00	
715	Abwasserbeseitigung (Spezialfinanzierung)	657'824.09	657'824.09	638'700.00	638'700.00	605'599.42	605'599.42
3010.00	Besoldungen	7'344.10		5'200.00		4'331.70	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	573.35		450.00		249.40	
3040.00	PK-Beiträge	104.20		200.00			
3050.00	UVG / NBU / KTG	120.95		50.00		65.40	
3120.00	Versorgung / Entsorgung	21'622.05		19'300.00		3'039.25	
3130.00	Verbrauchsmaterial, Ersatzteile Kläranlage	1'112.80				296.43	
3140.00	Baulicher Unterhalt	36'993.62		37'000.00		22'522.85	
3150.00	Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	38.70		400.00		38.80	
3180.10	Sach- und Haftpflichtversicherungen	792.60		1'500.00		1'497.75	
3180.20	Porti und Telefon	178.91				109.11	
3180.30	Honorare	4'011.50		5'000.00		5'578.55	
3180.40	Gebühren, Bewilligungen	3'273.00					
3180.60	Arbeiten durch Dritte	4'503.10		800.00		13'514.27	
3300.00	Abschreibungen Gebühren	-0.10				3.15	
3321.00	Verwaltungsvermögen	144'042.94		161'300.00		76'008.30	
	zusätzliche Abschreibungen						
3520.00	Beiträge an Gemeinden/Gemeindeverbände	91'556.00					
3520.10	ARA Verband Oberseetal	128'795.82		128'000.00		117'499.44	
3800.00	Einlage in Spezialfinanzierungen	183'760.55		251'500.00		332'845.02	
3940.00	Verrechneter Personalaufwand	29'000.00		28'000.00		28'000.00	
4270.00	Liegenschaftsertrag		450.00				
	des Verwaltungsvermögens						
4340.00	Mengengebühr		318'901.00		260'000.00		273'701.35
4340.10	Grundgebühr		152'341.20		150'000.00		151'831.25
4360.00	Rückerstattungen						2'851.48
4520.00	Beiträge von Gemeinden/Gemeindeverbände		21'482.20		47'000.00		83'168.64
4800.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen		144'042.94		161'300.00		76'008.30
4960.00	Interne Verzinsung		20'606.75		20'400.00		18'038.40
725	Abfallbeseitigung (Spezialfinanzierung)	167'938.84	167'938.84	92'120.00	92'120.00	137'145.37	137'145.37
3010.00	Besoldungen	16'061.90		13'500.00		16'502.75	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	1'254.80		1'100.00		1'268.10	
3040.00	PK-Beiträge	1'170.90		960.00		1'072.15	
3050.00	UVG / NBU / KTG	310.75		250.00		334.10	
3110.00	Anschaffung Maschinen, Mobiliar	555.56		650.00			
3120.00	Versorgung / Entsorgung	947.60		1'000.00		843.60	
3130.00	Verbrauchsmaterial	2'314.92		2'400.00		2'385.43	
3140.00	Baulicher Unterhalt	1'021.48					
3160.00	Miete und Benützungsgeldern	3'945.00		3'180.00		4'257.50	
3180.10	Sach- und Haftpflichtversicherungen	84.95		80.00		80.80	
3180.40	Gebühren, Bewilligungen	11'728.70		14'000.00		13'454.12	
3180.60	Arbeiten durch Dritte	47'949.30		45'000.00		55'202.93	
3800.00	Einlage in Spezialfinanzierungen	69'992.98				31'743.89	
3940.00	Verrechneter Personalaufwand	10'600.00		10'000.00		10'000.00	
4340.00	Kehrrichtgrundgebühren		51'026.30		50'000.00		100'835.50
4340.10	Deponiegebühren, Grüngut		23'227.50		22'000.00		18'180.90
4350.00	Verkaufserlöse		6'168.61		11'000.00		9'694.77
4360.00	Rückerstattungen		4'507.32		5'000.00		5'014.55
4520.00	Beiträge Gemeinden/Gemeindeverbände		1'275.80		800.00		1'278.65
4620.00	Gemeinden und Gemeindeverbände		79'274.86				
4800.00	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen				670.00		
4960.00	Interne Verzinsung		2'458.45		2'650.00		2'141.00
740	Bestattungswesen	40'835.20	15'828.00	42'000.00	18'500.00	43'334.00	17'123.25
3010.00	Besoldungen	13'458.10		15'400.00		15'828.70	
3030.00	AHV / ALV / IV / EO Beiträge	1'051.30		1'250.00		1'235.35	
3040.00	PK-Beiträge	1'023.85		1'000.00		1'080.80	

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3050.00 UVG / NBU / KTG	247.85		300.00		299.00	
3110.00 Anschaffung Maschinen, Mobiliar	2'430.00		2'000.00			
3120.00 Versorgung / Entsorgung	2'947.75		2'000.00		3'466.65	
3130.00 Verbrauchsmaterial	5'629.35		6'700.00		7'775.10	
3140.00 Baulicher Unterhalt	5'206.10		6'000.00		2'869.35	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	452.90		500.00		62.55	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	290.20		300.00		251.35	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	3'452.80		2'000.00		5'920.15	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	45.00		50.00		45.00	
3940.00 Verrechnete Personalkosten	4'600.00		4'500.00		4'500.00	
4340.00 Grabplatzgebühren		7'050.00		8'000.00		6'900.00
4360.00 Rückerstattungen		4'700.00		6'000.00		6'175.00
4520.00 Beiträge von Gemeinden/Gemeindeverbände		4'078.00		4'500.00		4'048.25
750 Gewässerverbauungen	1'969.65		800.00		1'000.90	
3010.00 Besoldungen	1'655.20		800.00		480.90	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	129.35					
3040.00 PK-Beiträge	151.00					
3050.00 UVG / NBU / KTG	34.10					
3180.60 Arbeiten durch Dritte					520.00	
770 Naturschutz	12'561.30	739.90	10'500.00	1'000.00	12'091.15	8'856.60
3000.01 Besoldungen Kommissionen	1'796.10		2'000.00		1'715.00	
3010.00 Besoldungen			400.00		540.00	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	60.35					
3050.00 UVG / NBU / KTG					0.85	
3090.00 Übriger Personalaufwand	313.50					
3130.00 Verbrauchsmaterial	739.85				1'706.80	
3170.00 Reisekosten und Spesen			100.00		235.00	
3180.30 Honorare	4'391.00		2'000.00		2'536.00	
3610.00 Beiträge an Kanton	5'260.50		6'000.00		5'357.50	
4360.00 Rückerstattungen		739.90				7'869.10
4610.00 Kantonsbeiträge				1'000.00		987.50
780 Übriger Umweltschutz	6'761.50	2'990.65	8'000.00	2'500.00	7'897.15	2'659.60
3000.01 Besoldungen Kommissionen	929.90		1'500.00		735.00	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	16.65					
3180.60 Arbeiten durch Dritte	646.15					
3520.00 Regionale Tierkörpersammelstelle	5'168.80		6'500.00		7'162.15	
4600.00 Bundeserträge		2'990.65		2'500.00		2'659.60
790 Raumordnung	21'121.60		23'500.00		20'218.60	
3010.00 Besoldungen					52.75	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen			500.00			
3180.30 Honorare			3'000.00		1'004.85	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	1'563.60		800.00		618.00	
3620.10 Beiträge an Regionalplanungsverband	19'558.00		19'200.00		18'543.00	
8 VOLKSWIRTSCHAFT	248'399.30	626'766.46	240'550.00	832'700.00	279'351.14	670'882.68
Nettoergebnis	378'367.16		592'150.00		391'531.54	
800 Landwirtschaft	6'907.15	2'351.40	5'650.00		6'621.45	
3010.00 Besoldungen	2'290.00		2'500.00		3'460.00	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge			200.00		270.05	
3050.00 UVG / NBU / KTG	3.20				5.60	
3170.00 Reisekosten und Spesen	103.95		150.00		137.80	
3610.00 Beiträge an Kanton	2'794.00		2'600.00		2'748.00	
3650.00 Beiträge an private Institutionen	1'716.00		200.00			
4360.00 Rückerstattungen		2'351.40				
820 Jagd / Fischerei	1'765.55	3'532.80	1'600.00	3'700.00	1'765.55	3'724.85
3510.00 Jagdpachtzins an Kanton	1'565.55		1'600.00		1'565.55	
3650.00 Beiträge an private Institutionen	200.00				200.00	
4100.00 Jagdpachtgebühren		3'532.80		3'700.00		3'724.85
830 Tourismus	1'460.10		400.00		802.00	
3100.10 Drucksachen, Publikationen	600.00					
3180.90 Weihnachtsbeleuchtung	860.10		400.00		802.00	
840 Industrie, Gewerbe, Handel	2'748.00	116'842.00	2'600.00		2'649.00	
3650.00 Wirtschaftsförderung	2'748.00		2'600.00		2'649.00	
4390.00 Deponieentschädigung		116'842.00				

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
860 Energie	4'541.30	123'063.06	2'100.00	127'300.00	12'595.45	132'240.14
3000.01 Besoldungen Kommissionen	2'192.00				1'740.00	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen	416.90					
3120.00 Versorgung / Entsorgung	632.40		800.00		716.55	
3180.30 Honorare					8'838.90	
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	1'300.00		1'300.00		1'300.00	
4100.00 Konzessionsgebühren		103'427.66		107'300.00		110'041.01
4100.10 Photovoltaikanlage		19'635.40		20'000.00		20'199.13
4360.00 Rückerstattungen						2'000.00
866 Wärmeverbund (Spezialfinanzierung)	230'977.20	230'977.20	228'200.00	228'200.00	254'917.69	254'917.69
3120.00 Versorgung / Entsorgung	78'180.80		70'000.00		82'424.26	
3140.00 Betrieb und Unterhalt	40'741.92		27'000.00		65'013.83	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	1'019.55		1'300.00		1'062.45	
3180.20 Porti und Telefon	692.93		800.00		701.26	
3180.60 Arbeiten durch Dritte			1'500.00			
3310.00 Verwaltungsvermögen ordentliche Abschreibungen	59'159.00		59'200.00		59'158.00	
3800.00 Einlage in Spezialfinanzierungen	22'922.90		40'150.00		16'996.29	
3940.00 Verrechneter Personalaufwand	3'000.00		3'000.00		3'000.00	
3960.00 Verrechnete Zinsen	25'260.10		25'250.00		26'561.60	
4340.10 Dienstleistungen		230'250.35		227'000.00		227'009.85
4360.00 Rückerstattungen						21.99
4800.00 Entnahmen aus Spezialfinanzierungen						27'058.40
4960.00 Verrechnete Zinsen		726.85		1'200.00		827.45
875 Kieswerk		150'000.00		473'500.00		280'000.00
4230.00 Beitrag an Einwohnergemeinde		150'000.00		473'500.00		280'000.00
9 FINANZEN UND STEUERN	842'492.34	8'240'795.62	810'420.00	7'715'620.00	778'546.58	8'136'860.64
Nettoergebnis	7'398'303.28		6'905'200.00		7'358'314.06	
900 Gemeindesteuern	72'285.19	6'022'164.86	55'700.00	6'276'000.00	54'700.77	6'064'321.75
3290.10 Vergütungszinsen	6'780.44		15'000.00		8'822.52	
3300.00 Abschreibungen	64'707.95		40'000.00		45'280.20	
3400.00 Pauschale Steueranrechnung	796.80		700.00		598.05	
4000.10 Ertrag laufendes Jahr		5'387'147.75		5'450'000.00		5'322'399.75
4000.16 Sondersteuern auf Kapitalabfindungen		170'140.00		200'000.00		149'010.80
4000.20 Nachträge früherer Jahre		308'850.60		500'000.00		473'877.10
4000.29 Eingang abgeschriebener Steuern		49'154.60		3'000.00		
4000.30 Quellensteuern		76'796.85		80'000.00		74'090.25
4000.40 Nachsteuern und Steuerstrafen		2'404.60		1'000.00		9'903.75
4210.00 Verzugszinsen		9'545.46		12'000.00		13'065.10
4370.00 Bussen		18'125.00		30'000.00		21'975.00
901 Andere Steuern	561.85	332'905.55	450.00	272'100.00	500.60	542'377.40
3290.10 Vergütungszinsen	67.75		150.00		173.70	
3300.00 Abschreibungen	494.10		300.00		326.90	
4000.29 Eingang abgeschriebener Steuern		151.90				
4020.01 Personalsteuern		38'250.00		38'000.00		37'800.00
4030.01 Grundstückgewinnsteuern		123'293.00		120'000.00		338'058.50
4040.00 Handänderungssteuern		112'659.55		100'000.00		149'468.65
4050.01 Erbschaftssteuern		46'332.10		2'000.00		3'723.35
4060.01 Hundesteuern		12'160.00		11'500.00		13'020.00
4210.00 Verzugszinsen		59.00		600.00		306.90
920 Finanzausgleich		99'486.00		99'500.00		6'279.00
4440.20 Lastenausgleich		99'486.00		99'500.00		6'279.00
940 Kapital- / Zinsendienst	42'188.35	57'088.68	42'440.00	59'020.00	38'600.56	62'608.13
3180.20 Post- und Bankgebühren	1'806.52		2'000.00		1'923.71	
3220.00 Mittel- und langfristige Schuldzinsen	620.83					
3230.00 Zinsen Darlehen Kieswerk	6'689.45		6'100.00		6'494.15	
3960.00 Interne Verzinsung	33'071.55		34'340.00		30'182.70	
4200.00 Post- und Bankkontokorrentzinsen (Sammelkonto 1001 + 1002)		0.63		1'000.00		1.94
4220.00 Anlagen des Finanzvermögens ohne Liegenschaften (Sammelkonti 1020 - 1029)		830.00		220.00		820.00
4260.00 Beteiligungen des Verwaltungsvermögens						4'206.42
4360.00 Rückerstattungen						20.22

Funktionale Gliederung Detail	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4960.00 Interne Verzinsung		56'258.05		57'800.00		57'559.55
94110 Parzellen ohne Mietobjekte		27'992.40		19'000.00		21'294.40
4230.00 Liegenschaftserträge		6'873.00		7'000.00		6'873.00
4340.00 Durchfahrtsentschädigung Morgenhaldenstrasse		21'119.40		12'000.00		14'421.40
94120 Liegenschaft Pfannenstiel		742'230.30		539'000.00		477'456.35
4230.10 Abbauentschädigung Kies		742'230.30		539'000.00		477'456.35
94130 Liegenschaft Morgenhalde	2'939.50	11'500.00	4'500.00	11'500.00	1'537.85	11'500.00
3120.00 Versorgung / Entsorgung	86.40		200.00		172.80	
3140.00 Baulicher Unterhalt	706.25		3'000.00		41.90	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	1'333.05		1'300.00		1'235.15	
3180.40 Gebühren, Bewilligungen					88.00	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	813.80					
4230.00 Liegenschaftserträge		11'500.00		11'500.00		11'500.00
94150 Liegenschaft Schlossmühle	2'004.10	115.00	1'880.00		687.15	170.00
3010.00 Besoldungen	140.60					
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	11.00					
3050.00 UVG / NBU / KTG	2.60					
3120.00 Versorgung / Entsorgung	47.05		200.00		187.80	
3140.00 Baulicher Unterhalt	41.80		1'200.00		41.90	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	437.15		400.00		377.45	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	1'243.90					
3190.00 Übriger Sachaufwand, Mitgliederbeiträge	80.00		80.00		80.00	
4230.00 Liegenschaftserträge		115.00				170.00
94170 Liegenschaft Sagi		2'760.00		2'800.00		2'760.00
4230.00 Liegenschaftserträge		2'760.00		2'800.00		2'760.00
94510 Alterswohnsiedlung (Spezialfinanzierung)	301'486.35	301'486.35	299'650.00	299'650.00	298'598.65	298'598.65
3010.00 Besoldungen	7'111.55		6'900.00		6'901.30	
3030.00 AHV / ALV / IV / EO Beiträge	555.55		550.00		507.60	
3040.00 PK-Beiträge	49.80					
3050.00 UVG / NBU / KTG	48.95		50.00		44.85	
3100.00 Büromaterial, Drucksachen					168.00	
3120.00 Versorgung / Entsorgung	34'352.10		37'000.00		35'354.65	
3130.00 Verbrauchsmaterial	3'011.50		4'300.00		2'652.35	
3140.00 Baulicher Unterhalt	43'675.40		25'000.00		22'013.95	
3150.00 Unterhalt Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	826.30				913.60	
3180.10 Sach- und Haftpflichtversicherungen	3'864.10		3'500.00		3'372.75	
3180.20 Porti und Telefon	325.90		350.00		332.30	
3180.40 Gebühren, Bewilligungen	5'382.00		5'400.00		5'187.60	
3180.60 Arbeiten durch Dritte	2'774.25				2'186.15	
3630.00 Gewinnablieferung an Einwohnergemeinde	156'311.00		137'050.00		175'965.60	
3800.00 Einlage in Spezialfinanzierungen			35'000.00			
3940.00 Verrechneter Personalaufwand	12'200.00		12'000.00		12'000.00	
3960.00 Verrechnete Zinsen	30'997.95		32'550.00		30'997.95	
4230.00 Liegenschaftserträge		228'396.00		228'000.00		225'772.50
4360.00 Rückerstattungen von Nebenkosten		39'583.20		40'000.00		37'774.00
4600.00 Bundeserträge		24'384.00		21'700.00		25'929.00
4960.00 Verrechnete Zinsen		9'123.15		9'950.00		9'123.15
94520 Alterswohnsiedlung		156'311.00		137'050.00		175'965.60
4630.00 Gewinnablieferung an Einwohnergemeinde		156'311.00		137'050.00		175'965.60
990 Abschreibungen	421'027.00		405'800.00		383'921.00	
3300.20 Abschreibungen Finanzvermögen			100.00			
3310.00 Ordentliche Abschreibungen Verwaltungsvermögen	421'027.00		405'700.00		383'921.00	
999 Abschluss		486'755.48				473'529.36
4890.00 Aufwandüberschuss		486'755.48				473'529.36
Total	12'784'845.21	12'784'845.21	12'857'170.00	12'384'910.00	12'734'608.08	12'734'608.08
Ertragsüberschuss						
Aufwandüberschuss				472'260.00		
Total	12'784'845.21	12'784'845.21	12'857'170.00	12'857'170.00	12'734'608.08	12'734'608.08

Artengliederung	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3 Aufwand	12'784'845.21		12'857'170.00		12'734'608.08	
30 Personalaufwand	4'411'915.80		4'535'730.00		4'399'635.83	
300 Behörden, Kommissionen	192'813.30		193'750.00		176'388.30	
301 Verwaltungs- und Betriebspersonal	1'116'974.20		1'122'650.00		1'101'112.90	
302 Lehrkräfte	2'434'818.50		2'537'500.00		2'465'372.13	
303 Sozialversicherungsbeiträge	301'301.70		305'900.00		300'209.50	
304 Personalversicherungsbeiträge	311'311.05		315'160.00		303'212.30	
305 Unfall- und	24'882.05		25'620.00		25'231.30	
306 Dienstkleider	757.50		1'000.00		673.40	
309 Übriger Personalaufwand	29'057.50		34'150.00		27'436.00	
31 Sachaufwand	1'435'908.20		1'373'360.00		1'508'691.53	
310 Büro- und Schulmaterialeien,	90'277.05		84'730.00		83'637.23	
311 Anschaffungen Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	40'192.57		47'280.00		80'791.52	
312 Wasser, Energie, Heizmaterial	344'844.30		321'420.00		335'713.41	
313 Verbrauchsmaterialien	90'801.00		68'550.00		76'380.06	
314 Dienstleistungen Dritter für den baulichen Unterhalt	250'976.52		237'100.00		323'585.11	
315 Dienstleistungen Dritter für den übrigen Unterhalt	43'329.85		29'440.00		41'465.90	
316 Mieten, Leasing, Pachten, Benützungsgebühren	32'332.80		30'180.00		35'531.75	
317 Spesenentschädigungen	17'135.50		20'980.00		19'515.60	
318 Dienstleistungen und Honorare Dritter	509'971.16		518'200.00		497'304.05	
319 Übriger Sachaufwand	16'047.45		15'480.00		14'766.90	
32 Passivzinsen	14'301.27		21'550.00		15'720.27	
322 Mittel- und langfristige Schulden	620.83					
323 Sonderrechnungen	6'689.45		6'100.00		6'494.15	
329 Übrige Passivzinsen	6'990.99		15'450.00		9'226.12	
33 Abschreibungen	695'906.24		670'850.00		569'480.65	
330 Finanzvermögen	67'948.30		40'900.00		46'664.35	
331 Verwaltungsvermögen ordentliche Abschreibungen	483'915.00		468'650.00		446'808.00	
332 Verwaltungsvermögen zusätzliche Abschreibungen	144'042.94		161'300.00		76'008.30	
34 Anteile und Beiträge ohne Zweckbindung	796.80		700.00		598.05	
340 Einnahmenanteile an andere Gemeinden	796.80		700.00		598.05	
35 Entschädigungen an Gemeinwesen	3'024'644.42		2'874'450.00		2'953'513.30	
351 Kanton	515'047.55		511'950.00		493'305.55	
352 Gemeinden und Gemeindeverbände	2'509'596.87		2'362'500.00		2'460'207.75	
36 Eigene Beiträge	2'705'426.65		2'832'750.00		2'697'174.55	
361 Kanton	1'868'525.25		1'894'650.00		1'761'081.70	
362 Gemeinden und Gemeindeverbände	258'876.80		298'200.00		322'568.00	
363 Eigene Anstalten	156'311.00		137'050.00		175'965.60	
364 Gemischtwirtschaftliche	165'639.30		175'100.00		150'028.70	
365 Private Institutionen	129'595.75		127'750.00		118'900.05	
366 Private Haushalte	126'478.55		200'000.00		168'630.50	
38 Einlagen	293'816.23		345'540.00		391'951.65	
380 Spezialfinanzierungen	293'816.23		345'540.00		391'951.65	
39 Interne Verrechnungen	202'129.60		202'240.00		197'842.25	
390 Verrechneter Sachaufwand	300.00		300.00		300.00	
394 Verrechneter Personalaufwand	112'500.00		109'800.00		109'800.00	
396 Verrechnete Zinsen	89'329.60		92'140.00		87'742.25	
4 Ertrag	12'784'845.21		12'384'910.00		12'734'608.08	
40 Steuern	6'328'237.20		6'505'500.00		6'571'352.15	
400 Einkommens- und Vermögenssteuern	5'995'542.55		6'234'000.00		6'029'281.65	
402 Sondersteuern	38'250.00		38'000.00		37'800.00	
403 Vermögensgewinnsteuern	123'293.00		120'000.00		338'058.50	
404 Handänderungssteuern	112'659.55		100'000.00		149'468.65	
405 Erbschaftssteuern	46'332.10		2'000.00		3'723.35	

Artengliederung	Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
406 Besitz- und Aufwandsteuern		12'160.00		11'500.00		13'020.00
41 Regalien und Konzessionen		126'595.86		131'000.00		133'964.99
410 Konzessionsgebühren		126'595.86		131'000.00		133'964.99
42 Vermögenserträge		1'179'259.39		1'321'470.00		1'045'245.76
420 Bankkontokorrente		0.63		1'000.00		1.94
421 Guthaben		9'824.46		12'850.00		13'685.55
422 Anlagen des Finanzvermögens (ohne Liegenschaften)		830.00		220.00		820.00
423 Liegenschaftsertrag des		1'141'874.30		1'261'800.00		1'004'531.85
426 Beteiligungen des						4'206.42
427 Liegenschaftsertrag des Verwaltungsvermögens		26'730.00		45'600.00		22'000.00
43 Entgelte		1'864'335.18		1'681'750.00		1'787'991.38
430 Ersatzabgaben		125'746.40		130'000.00		127'214.45
431 Gebühren für Amtshandlungen		19'639.25		30'000.00		34'085.12
433 Schulgelder		128'928.60		143'000.00		142'834.95
434 Andere Benützungsgebühren und Dienstleistungen		901'627.25		801'950.00		872'139.60
435 Verkaufserlöse		6'168.61		11'000.00		9'694.77
436 Rückerstattungen		354'258.07		342'800.00		392'047.49
437 Bussen		18'125.00		30'000.00		21'975.00
439 Übriger Entgelte		309'842.00		193'000.00		188'000.00
44 Anteile und Beiträge ohne Zweckbindung		99'486.00		99'500.00		6'279.00
444 Kantonsbeiträge		99'486.00		99'500.00		6'279.00
45 Rückerstattungen von Gemeinwesen		529'705.30		553'650.00		644'813.09
450 Bund		39'110.30		40'000.00		68'092.30
451 Kanton		28'161.95		22'700.00		30'428.65
452 Gemeinden und Gemeindeverbände		462'433.05		490'950.00		546'292.14
46 Beiträge für eigene Rechnung		1'821'926.71		1'727'830.00		1'759'947.30
460 Bund		27'374.65		24'200.00		28'588.60
461 Kanton		1'558'966.20		1'566'580.00		1'555'393.10
462 Gemeinden und Gemeindeverbände		79'274.86				
463 Eigene Anstalten		156'311.00		137'050.00		175'965.60
48 Entnahmen		633'169.97		161'970.00		587'172.16
480 Spezialfinanzierungen		144'042.94		161'970.00		103'066.70
484 Spezialfonds		2'371.55				10'576.10
489 Aufwandüberschuss		486'755.48				473'529.36
49 Interne Verrechnungen		202'129.60		202'240.00		197'842.25
490 Verrechneter Sachaufwand		300.00		300.00		300.00
494 Verrechneter Personalaufwand		112'500.00		109'800.00		109'800.00
496 Verrechnete Zinsen		89'329.60		92'140.00		87'742.25
Total	12'784'845.21	12'784'845.21	12'857'170.00	12'384'910.00	12'734'608.08	12'734'608.08
Ertragsüberschuss						
Aufwandüberschuss				472'260.00		
Total	12'784'845.21	12'784'845.21	12'857'170.00	12'857'170.00	12'734'608.08	12'734'608.08

Funktionale Gliederung		Rechnung 2017		Voranschlag 2017		Kreditkontrolle	
Detail		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Beansprucht bis 31.12.2017	Verfügbar ab 01.01.2018
2	BILDUNG	175'225.17	43'000.00	350'000.00	0.00		
217	SCHULLIEGENSCHAFTEN	175'225.17	43'000.00	350'000.00	0.00		
	Umbau Schulhaus 68 und 54	175'225.17	0.00	350'000.00	0.00	175'225.17	750'774.83
	↳ Datum des Beschlusses 16.05.2017						
	↳ Bewilligter Sonderkredit CHF 926'000.00						
6330.00	Rückerstattung Schulhaus 2012		43'000.00				
6	VERKEHR	69'832.80	0.00	73'000.00	0.00		
620	GEMEINDESTRASSEN	69'832.80	0.00	73'000.00	0.00		
5060.20	Ersatz Gemeindefahrzeug	69'832.80	0.00	73'000.00	0.00		
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG	254'294.44	35'238.30	245'500.00	29'200.00		
710	ABWASSERBESEITIGUNG	179'281.24	35'238.30	205'500.00	29'200.00		
5620.00	Investitionsbeitrag ARA Oberseetal	46'482.83		65'500.00			
6620.00			6'670.30		9'200.00		
5010.00	Sanierung Abwasserleitung gem. GEP	132'798.41	0.00	140'000.00	0.00		
6100.00	Kanalisationsanschlussgebühren	0.00	28'568.00	0.00	20'000.00		
790	Raumordnung	75'013.20	0.00	40'000.00	0.00		
5810.00	Raumplanung	75'013.20	0.00	40'000.00	0.00	273'641.10	0.00
	↳ Datum des Beschlusses 26.11.2012						
	↳ Bewilligter Sonderkredit CHF 230'000.00						
9	FINANZEN UND STEUERN	78'238.30	499'352.41	29'200.00	245'500.00		
999	ABSCHLUSS	78'238.30	499'352.41	29'200.00	668'500.00		
5900.00	Passivierung der Einnahmen	49'670.30	0.00	9'200.00	0.00		
5940.00	Einlage in Spezialfinanzierung	28'568.00	0.00	20'000.00	0.00		
6900.00	Aktivierung der Ausgaben	0.00	499'352.41	0.00	668'500.00		
	Nettoinvestitionen	421'114.11		639'300.00			
Total		577'590.71	577'590.71	697'700.00	697'700.00		
Einnahmenüberschuss							
Ausgabenüberschuss							
Total		577'590.71	577'590.71	697'700.00	697'700.00		

	Rechnung 2017	Voranschlag 2017	Rechnung 2016
ERGEBNISSE			
LAUFENDE RECHNUNG			
Total Aufwand	12'784'845.21	12'857'170.00	12'734'608.08
Total Ertrag	12'298'089.73	12'384'910.00	12'261'078.72
Ertragsüberschuss			
Aufwandüberschuss	486'755.48	472'260.00	473'529.36
INVESTITIONSRECHNUNG			
Total Ausgaben	499'352.41	668'500.00	498'452.30
Total Einnahmen	78'238.30	29'200.00	34'282.70
Zunahme der Nettoinvestition	421'114.11	639'300.00	464'169.60
Abnahme der Nettoinvestition			
FINANZIERUNG			
MITTELVERWENDUNG	1'054'284.08	1'273'530.00	1'051'341.76
Zunahme der Nettoinvestition	421'114.11	639'300.00	464'169.60
Aufwandüberschuss Laufende Rechnung	486'755.48	472'260.00	473'529.36
Entnahmen:			
└ Spezialfinanzierung (480)	144'042.94	161'970.00	103'066.70
└ Spezialfonds (484)	2'371.55	0.00	10'576.10
└ Vorfinanzierungen (485)	0.00	0.00	0.00
MITTELHERKUNFT	921'774.17	975'490.00	914'767.95
Abnahme der Nettoinvestition			
Ertragsüberschuss Laufende Rechnung			
Abschreibungen:			
└ Verwaltungsvermögen (331, 332)	627'957.94	629'950.00	522'816.30
└ Bilanzfehlbetrag (333)	0.00	0.00	0.00
Einlagen:			
└ Spezialfinanzierung (380)	293'816.23	345'540.00	391'951.65
└ Spezialfonds (384)	0.00	0.00	0.00
└ Vorausfinanzierungen (385)	0.00	0.00	0.00
Finanzierungsüberschuss			
Finanzierungsfehlbetrag	132'509.91	298'040.00	136'573.81

	Rechnung 2017	Voranschlag 2017	Rechnung 2016
MITTELBEDARF / -ÜBERSCHUSS			
Finanzierungsüberschuss	0.00	0.00	0.00
Finanzierungsfehlbetrag	132'509.91	298'040.00	136'573.81
Veränderungen im Finanzvermögen:			
└ Kreditrückzahlung	150'000.00	0.00	100'000.00
└ Aufnahme Darlehen	-1'000'000.00	0.00	0.00
└ Auflösung von Anlagen	0.00	0.00	0.00
└ Abschreibung auf Finanzvermögen (330)	67'948.30	40'900.00	46'664.35
Gesamter Mittelbedarf		257'140.00	189'909.46
Gesamter Mittelüberschuss	785'438.39		

Detail		Bestand am 31.12.2017	Zunahme	Abnahme	Bestand am 31.12.2016
1	Aktiven	21'898'050.06	47'389'121.72	-46'414'595.57	20'923'523.91
10	Finanzvermögen	11'397'651.09	46'873'912.01	-45'692'542.03	10'216'281.11
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	4'080'520.63	27'093'213.70	-25'071'211.07	2'058'518.00
1000	Kasse	3'191.30	62'081.05	-61'767.60	2'877.85
1000.00	Kasse	3'191.30	62'081.05	-61'767.60	2'877.85
1001	Post	2'725'746.96	13'277'951.41	-11'752'437.14	1'200'232.69
1001.01	Postkonto 60-10133-9	130'340.82	315'667.15	-265'608.30	80'281.97
1001.03	Postkonto 60-4217-1	2'595'406.14	12'962'284.26	-11'485'495.09	1'118'616.97
1001.04	E-Deposito 92-489238-3			-1'333.75	1'333.75
1002	Bank	1'351'582.37	13'753'181.24	-13'257'006.33	855'407.46
1002.01	LUKB 1392.5701.2004	1'323'651.27	13'460'577.41	-12'916'895.23	779'969.09
1002.04	LUKB 01-66-150812-00	27'298.07	292'603.20	-340'111.10	74'805.97
1002.05	LUKB 1392.5701.2003	633.03	0.63		632.40
101	Guthaben	2'564'846.56	19'696'523.71	-20'484'157.85	3'352'480.70
1011	Kontokorrente	285'531.44	877'520.20	-1'192'299.55	600'310.79
1011.02	Inkasso Bundessteuer	1'784.00	1'784.00	-1'285.05	1'285.05
1011.03	KK Gemeindegewinnwerk	283'747.44	875'736.20	-1'191'014.50	599'025.74
1012	Ausstehende Steuern	2'111'723.90	17'193'349.55	-17'731'058.64	2'649'432.99
1012.01	Ordentliche Steuern	2'071'094.20	16'582'682.45	-17'161'021.24	2'649'432.99
1012.11	Erbschaftssteuern		92'664.20	-92'664.20	
1012.21	Handänderungssteuern	20'586.60	225'319.10	-204'732.50	
1012.31	Grundstückgewinnsteuern	20'043.10	292'683.80	-272'640.70	
1015	Andere Debitoren	167'591.22	1'572'620.85	-1'507'766.55	102'736.92
1015.01	Verrechnungssteuer-Guthaben	80.57	80.50	-669.00	669.07
1015.02	Debitoren	167'510.65	1'570'837.55	-1'505'394.75	102'067.85
1015.09	Übrige Debitoren		1'702.80	-1'702.80	
1019	Übrige Guthaben		53'033.11	-53'033.11	
1019.01	MWSt VSt Abwasser LR		22'709.64	-22'709.64	
1019.02	MWSt VSt Abfall LR		4'899.19	-4'899.19	
1019.03	MWSt VSt Wärmeverbund LR		9'562.09	-9'562.09	
1019.51	MWSt VSt Abwasser IR		15'862.19	-15'862.19	
102	Anlagen	4'677'505.30	9'396.00	-15'000.00	4'683'109.30
1021	Aktien und Anteilscheine	6'101.00			6'101.00
1021.01	Namenaktien LUKB	6'100.00			6'100.00
1021.02	Anteilscheine Sportzentrum Südi	1.00			1.00
1022	Darlehen	45'000.00		-15'000.00	60'000.00
1022.01	Darlehen Spitex Hochdorf	45'000.00		-15'000.00	60'000.00
1023	Liegenschaften	4'626'404.30	9'396.00		4'617'008.30
1023.10	Land Gerligen Nr. 222	50'000.00			50'000.00
1023.11	Liegenschaft Pfannenstiel Nr. 47	89'700.00			89'700.00
1023.12	Land Pfannenstiel Nr. 48	3'600.00			3'600.00
1023.15	Land Wasserfallen Nr. 60	4'900.00			4'900.00
1023.16	Land Dürrenweidmoosmatte Nr. 62	10'500.00			10'500.00
1023.17	Land Dreyenmatt Nr. 610	5'700.00			5'700.00
1023.18	Liegenschaft Morgenhalde Nr. 44	214'800.00			214'800.00
1023.19	Land Helgenhüslweid Nr. 45	3'800.00			3'800.00
1023.20	Wald Kramis Nr. 11, Hohenrain	5'900.00			5'900.00
1023.21	Wald Kramis Nr. 22, Hohenrain	1'900.00			1'900.00
1023.22	Land Moosacker Nr. 1068, Sins	2'400.00			2'400.00
1023.23	Parkplatz Sagi Nr. 746	1.00			1.00
1023.24	Wissewägenwald Nr. 354	9'396.00	9'396.00		
1023.28	Liegenschaft Schlossmühle	50'000.00			50'000.00
1023.30	Liegenschaft Dorf Nr. 23	275'122.05			275'122.05
1023.34	Land Schloss Nr. 633 (ohne Alterssiedlung)	798'891.25			798'891.25
1023.35	Alterswohnsiedlung Schlossmatte	3'099'794.00			3'099'794.00

Detail		Bestand am 31.12.2017	Zunahme	Abnahme	Bestand am 31.12.2016
103	Transitorische Aktiven	74'778.60	74'778.60	-122'173.11	122'173.11
1030	Transitorische Aktiven	74'778.60	74'778.60	-122'173.11	122'173.11
1030.00	Transitorische Aktiven	74'778.60	74'778.60	-122'173.11	122'173.11
11	Verwaltungsvermögen	10'500'398.97	515'209.71	-722'053.54	10'707'242.80
114	Sachgüter	9'598'715.12	387'043.38	-615'471.41	9'827'143.15
1140	Grundstücke	149'523.00			149'523.00
1140.00	Grundstücke	149'523.00			149'523.00
1141	Tiefbauten	744'788.45	132'798.41	-180'491.41	792'481.45
1141.00	Tiefbauten	744'788.45	132'798.41	-180'491.41	792'481.45
1143	Hochbauten	8'490'007.12	140'460.47	-427'339.00	8'776'885.65
1143.00	Hochbauten	8'490'007.12	140'460.47	-427'339.00	8'776'885.65
1146	Mobilien	214'396.55	113'784.50	-7'641.00	108'253.05
1146.00	Mobilien	214'396.55	113'784.50	-7'641.00	108'253.05
115	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	390'999.00			390'999.00
1154	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	390'999.00			390'999.00
1154.00	Gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	390'999.00			390'999.00
116	Investitionsbeiträge	152'451.00	53'153.13	-69'507.13	168'805.00
1161	Investitionsbeiträge an Kanton	385.00		-386.00	771.00
1161.00	Investitionsbeiträge an Kanton	385.00		-386.00	771.00
1162	Investitionsbeiträge an Gemeinden	147'381.00	53'153.13	-68'591.13	162'819.00
1162.00	Investitionsbeiträge an Gemeinden	147'381.00	53'153.13	-68'591.13	162'819.00
1165	Investitionsbeiträge an Private Institutionen	4'685.00		-530.00	5'215.00
1165.00	Investitionsbeiträge an Private Institutionen	4'685.00		-530.00	5'215.00
117	Übrige Ausgaben	358'233.85	75'013.20	-37'075.00	320'295.65
1171	Planungen	358'233.85	75'013.20	-37'075.00	320'295.65
1171.00	Planungen	358'233.85	75'013.20	-37'075.00	320'295.65
2	Passiven	-21'898'050.06	-32'963'613.98	31'989'087.83	-20'923'523.91
20	Fremdkapital	-11'130'531.65	-32'641'229.75	31'327'349.86	-9'816'651.76
200	Laufende Verpflichtungen	-3'002'957.09	-28'718'885.78	28'930'022.07	-3'214'093.38
2000	Kreditoren	-2'926'763.65	-19'380'106.79	19'560'754.19	-3'107'411.05
2000.01	Kreditorensammelkonto	-446'473.30	-9'240'843.05	9'319'940.85	-525'571.10
2000.11	Erbschaftssteuer Staat		-46'332.10	46'332.10	
2000.21	Handänderungssteuer Staat	-10'293.30	-112'659.55	102'366.25	
2000.31	Grundstückgewinnsteuer Staat	-10'021.55	-128'751.00	118'729.45	
2000.80	Staat, Staatssteuer	449'297.74	-6'043'006.95	6'471'504.30	20'800.39
2000.81	Staat, Personalsteuer	703.00	-39'107.95	41'767.30	-1'956.35
2000.84	Kath. Kirchgemeinde Ballwil	49'076.50	-681'965.70	724'744.20	6'298.00
2000.85	Ref. Kirchgemeinde Hochdorf	4'351.85	-66'413.35	73'641.45	-2'876.25
2000.86	Kath. Kirchgemeinde Eschenbach	4'076.85	-27'760.50	30'441.80	1'395.55
2000.87	Kath. Kirchgemeinde Inwil	2'279.25	-23'505.95	24'242.25	1'542.95
2000.95	Kreditor Steuerpflichtiger	-2'969'760.69	-2'969'760.69	2'607'044.24	-2'607'044.24
2001	Depotgelder	-43'480.00	-185'100.00	211'900.00	-70'280.00
2001.01	Depot Steuern	-25'000.00		30'000.00	-55'000.00
2001.02	Depot Grundstückgewinnsteuer	-3'500.00	-184'500.00	181'000.00	
2001.04	Depot Kanalisationspläne	-3'700.00			-3'700.00
2001.06	Depot Sagi	-4'180.00			-4'180.00

Detail		Bestand am 31.12.2017	Zunahme	Abnahme	Bestand am 31.12.2016
2001.10	Depot Schliessanlage	-7'100.00		300.00	-7'400.00
2001.20	Depot Einwohnergemeinde		-600.00	600.00	
2005	Durchlaufende Beiträge	2'228.10	-8'804'189.97	8'804'031.62	2'386.45
2005.01	Durchlaufende Beiträge	2'228.10	-680'107.25	679'948.90	2'386.45
2005.04	Durchlaufende Beiträge Steuern		-5'924'097.62	5'924'097.62	
2005.10	Durchlaufkonto Lohn		-1'650'406.75	1'650'406.75	
2005.11	Ausgleichskasse Luzern		-222'745.95	222'745.95	
2005.12	Pensionskasse LGK		-165'632.00	165'632.00	
2005.13	Pensionskasse PMB		-51'789.70	51'789.70	
2005.14	Unfallversicherung SUVA		-19'221.30	19'221.30	
2005.15	Krankentaggeld Gemeinde		-8'017.90	8'017.90	
2005.19	Rückstellung 13. Monatslohn		-82'171.50	82'171.50	
2007	Abrechnungskonti		-138'996.30	138'996.30	
2007.11	Erbschaftssteuer		-138'996.30	138'996.30	
2009	Übrige	-34'941.54	-210'492.72	214'339.96	-38'788.78
2009.01	MWSt Abwasser ab 2011		-79'337.82	79'337.82	
2009.02	MWSt Abfall		-10'741.14	10'741.14	
2009.03	MWSt Wärmeverbund		-21'300.30	21'300.30	
2009.51	Rappenrundungskonto	5.78		0.65	5.13
2009.90	MWSt Abrechnungskonto	-34'947.32	-99'113.46	102'960.05	-38'793.91
202	Langfristige Schulden	-6'700'000.00	-2'500'000.00	1'650'000.00	-5'850'000.00
2022	Feste Darlehen	-6'700'000.00	-2'500'000.00	1'650'000.00	-5'850'000.00
2022.01	Darlehen Gemeindekieswerk	-5'700'000.00	-1'500'000.00	1'650'000.00	-5'850'000.00
2022.02	Darlehen Luzerner Kantonalbank	-1'000'000.00	-1'000'000.00		
203	Verpflichtungen für Sonderrechnungen	-6'685.35			-6'685.35
2035	Zuwendungen	-6'685.35			-6'685.35
2035.02	Frohes Alter - Spenden	-6'685.35			-6'685.35
204	Rückstellungen	-11'000.00	-11'000.00		
2040	Laufende Rechnung	-11'000.00	-11'000.00		
2040.10	Diverse Rückstellungen	-11'000.00	-11'000.00		
205	Transitorische Passiven	-1'409'889.21	-1'411'343.97	747'327.79	-745'873.03
2050	Transitorische Passiven	-1'409'889.21	-1'411'343.97	747'327.79	-745'873.03
2050.01	Transitorische Passiven	-1'409'889.21	-1'411'343.97	747'327.79	-745'873.03
22	Spezialfinanzierungen	-3'827'444.22	-322'384.23	174'982.49	-3'680'042.48
228	Verpflichtungen	-3'827'444.22	-322'384.23	174'982.49	-3'680'042.48
2280	Verpflichtungen für Spezialfinanzierungen	-3'456'932.62	-322'384.23	172'610.94	-3'307'159.33
2280.01	Abwasserbeseitigung	-2'100'392.91	-212'328.55	172'610.94	-2'060'675.30
2280.02	Feuerwehr	-32'777.18	-17'139.80		-15'637.38
2280.03	Alterswohnsiedlung	-912'316.30			-912'316.30
2280.04	Abfallentsorgung	-315'838.07	-69'992.98		-245'845.09
2280.05	Wärmeverbund	-95'608.16	-22'922.90		-72'685.26
2282	Spezialfonds	-370'511.60		2'371.55	-372'883.15
2282.02	Ersatzbeiträge für ZS-Bauten	-343'339.70		2'371.55	-345'711.25
2282.03	Fonds für soziale Zwecke	-12'771.80			-12'771.80
2282.05	Parkplätze / Parkhäuser	-14'400.10			-14'400.10
23	Kapital	-6'940'074.19		486'755.48	-7'426'829.67
239	Kaptial	-6'940'074.19		486'755.48	-7'426'829.67
2390	Eigenkapital	-6'940'074.19		486'755.48	-7'426'829.67
2390.00	Eigenkapital	-6'940'074.19		486'755.48	-7'426'829.67
Total			14'425'507.74	-14'425'507.74	

FINANZKENNZAHLEN

SELBSTFINANZIERUNGSGRAD

Der Selbstfinanzierungsgrad sollte im Durchschnitt von fünf Jahren mindestens 80% erreichen, wenn die Nettoschuld pro Einwohner über dem kantonalen Mittel liegt.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-5.72%	-23.82%	-1.65%	202.41%	345.64%	314.59%

SELBSTFINANZIERUNGSANTEIL

Der Selbstfinanzierungsanteil sollte mind. 10% betragen, wenn die Nettoschuld pro Einwohner über dem kantonalen Mittel liegt.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-2.89%	-1.87%	-0.19%	3.11%	13.53%	12.32%

ZINSBELASTUNGSANTEIL I

Der Zinsbelastungsanteil I sollte 4% nicht übersteigen.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-14.41%	-14.32%	-8.37%	-7.05%	-7.79%	-8.93%

ZINSBELASTUNGSANTEIL II

Der Zinsbelastungsanteil II sollte 6% nicht übersteigen.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-31.23%	-28.30%	-16.93%	-13.41%	-16.41%	-18.82%

KAPITALDIENSTANTEIL

Der Kapitaldienstanteil sollte 8% nicht übersteigen.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-12.66%	-10.48%	-4.39%	-3.19%	-3.97%	-5.11%

VERSCHULDUNGSGRAD

Der Verschuldungsgrad sollte 120% nicht übersteigen.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-53.71%	-28.24%	-6.26%	-8.77%	-7.10%	-4.75%

NETTOSCHULD PRO EINWOHNER/IN

Die Nettoschuld pro Einwohner / Einwohnerin sollte das zweifache kantonale Mittel nicht übersteigen.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	-SFr. 1'038.00	-SFr. 606.00	-SFr. 133.00	-SFr. 193.00	-SFr. 151.00	-SFr. 101.00

BILANZFEHLBETRAG IN % DER ORDENTLICHEN STEUEREINNAHMEN

Der Bilanzfehlbetrag sollte max. 1/3 der ordentlichen Steuereinnahmen betragen.

JAHR	2012	2013	2014	2015	2016	2017
WERT	0.00%	0.00%	0.00%	0.00%	0.00%	0.00%

Antrag und Verfügung des Gemeinderates zur Jahresrechnung 2017 der Einwohnergemeinde Ballwil

Der Gemeinderat hat die per 31. Dezember 2017 abgeschlossene Verwaltungsrechnung zur Kenntnis genommen und stellt folgende Anträge:

1. Die Laufende Rechnung mit einem Aufwandsüberschuss von CHF 486'755.48 sei zu genehmigen.
2. Die Investitionsrechnung mit einer Zunahme der Nettoinvestitionen von CHF 421'114.11 sei zu genehmigen.
3. Die Bestandesrechnung mit Aktiven und Passiven von je CHF 21'898'050.06 sei zu genehmigen.
4. Der Aufwandüberschuss der Laufenden Rechnung sei mit dem Eigenkapital zu verrechnen.
5. Der Kontrollbericht der Kantonalen Aufsichtsbehörde zur Rechnung des Vorjahres wird den Stimmberechtigten wie folgt eröffnet: „Die kantonale Aufsichtsbehörde hat geprüft, ob die Rechnung 2016 mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushaltes erfüllt. Er hat gemäss Bericht vom 24 August 2017 **keine Anhaltspunkte festgestellt, die aufsichtsrechtliche Massnahmen erfordern würden** (§ 106 GG).“

6275 Ballwil, 10. April 2018

GEMEINDERAT BALLWIL

Der Gemeindepräsident:

Benno Büeler

Der Gemeindeschreiber:

Mario Inderbitzin

Bericht der Rechnungskommission an die Stimmberechtigten der Gemeinde Ballwil

Als Rechnungskommission haben wir die Buchführung und die Jahresrechnung (Bestandesrechnung, Laufende Rechnung, Investitionsrechnung und Anhang, gemäss § 86 Gemeindegesetz) der Gemeinde Ballwil für das Jahr 2017 geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag sowie dem Handbuch für Rechnungskommissionen und Controlling-Kommissionen des Kantons Luzern. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehllassungen in der Jahresrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Prüfung bestätigen wir die Richtigkeit und Vollständigkeit der Buchführung und der Jahresrechnung.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung für das Jahr 2017 zu genehmigen.

Ballwil, 10. April 2018

RECHNUNGSKOMMISSION BALLWIL

Der Präsident:

Adrian Eicher

Die Mitglieder:

Stefan Buchmann
Adrian Huber
Peter Kurmann
Eveline Ulrich

Genehmigung der Rechnung 2017 des Gemeindekieswerks Ballwil

Kommentar des Rechnungsstellers zur Rechnung 2017 des Gemeindekieswerks Ballwil

Das Kieswerk schliesst das Jahr 2017 mit einem **Reingewinn** nach Steuern und Ablieferungen **von CHF 896'784.28** ab. In diesem Ergebnis bereits enthalten ist eine ausserordentliche Direktabschreibung einer grösseren Investition in den Maschinenpark in der Höhe von CHF 329'449.00. Das Ergebnis fällt trotz dieser ausserordentlichen Abschreibung immer noch um CHF 104'784.28 besser aus, als im Voranschlag 2017 vorgesehen. Durch den Umstand, dass unser Partner die Lötscher Kies + Beton AG ihren Kiesbedarf im Jahr 2017 ausschliesslich aus unserer Grube bezogen hat, führte zu diesem sehr guten Ergebnis. Die Ablieferungen an die Einwohnergemeinde wurden gemäss Budget 2017 umgesetzt.

Nachtragskredit

Die grossen Kiesabbauvolumen führten dazu, dass wir früher als erwartet in ein neues Abbaugelände vorgestossen und somit auch früher als erwartet Abdeckungskosten entstanden sind, welche dafür in den kommenden Jahren nicht mehr anfallen. Aus diesem Grund beantragt der Gemeinderat einen Nachtragskredit von CHF 213'663.00 für die angefallenen Abdeckungskosten (Konto 4102.00).

Zurzeit ist es sehr schwierig abzuschätzen, wie sich das Kies- und Deponiegeschäft in den nächsten Jahren entwickeln wird. Es ist aber eher zu erwarten, dass sich die Bautätigkeit etwas abschwächen wird, was sich auf die Ertragslage auswirken würde. Der Gemeinderat ist jedoch zuversichtlich, dass das Gemeindekieswerk auch in den kommenden Jahren positive Ergebnisse liefern wird.

Der Gemeinderat dankt an dieser Stelle allen Personen und Institutionen, welche sich für die positive Entwicklung des Kieswerkes einsetzen.

4 Betriebsaufwand	
Konto	Kommentar
4100.01/02	Die Planungen für das Abbaugelände West erfolgen langsamer als ursprünglich geplant.
4102.00	Es konnte mehr Wandkies abgesetzt werden, als im Voranschlag vorgesehen. Daher sind wir früher als erwartet auf ein neues Abbaugelände vorgestossen. Die Abdeckung in diesem Gebiet zeigte sich wesentlich grösser als erwartet.
4570.99	Aufgrund des ausserordentlich gut laufenden Kiesabbaus, fiel auch die Entschädigung für den Kiesabbau auf dem gemeindeeigenen Land wesentlich höher aus. Diese Entschädigung ist Bestandteil der Ablieferungen an die Gemeinde. Das Total der Ablieferungen wurde nicht erhöht und gemäss Voranschlag 2017 vollzogen.
4910.00	Sofortabschreibung in der Höhe von CHF 329'449.00 des neuangeschafften Bulldozers "Liebherr 746L".
6001.00	Lötscher Kies+Beton hat im Jahr 2017 den Wandkies ausschliesslich aus unserer Grube bezogen. Dies führte zu den erheblich höheren Einnahmen.

Der Gemeinderat beantragt, den Ertragsüberschuss wie folgt zu verwenden:

Einlage von CHF 896'784.28 ins Eigenkapital. Das Eigenkapital weist nach Einlage des Ertragsüberschusses einen Bestand von neu CHF 12'633'186.70 auf.

Den Mitarbeitern des Kieswerkes danke ich bestens für ihren Einsatz.

Roger Mathis
Gemeinderat, Ressort Finanzen

Artengliederung Detail	Rechnung 2017		Budget 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4 BETRIEBSAUFWAND	2'193'355.29		1'386'650.00		1'452'908.84	
40 Personalaufwand	205'247.52		208'000.00		207'441.91	
4000.00 Betriebspersonal	169'030.00		170'000.00		169'969.60	
4010.00 Kommission	520.00		2'500.00		545.00	
4021.00 Unfall-/Krankenversicherung	3'970.00		4'200.00		4'104.20	
4022.00 AHV,IV, EO, ALV, FAK	13'156.55		13'100.00		13'152.10	
4024.00 Pensionskasse	16'233.20		16'200.00		16'165.20	
4030.00 Übriger Personalaufwand	2'337.77		2'000.00		3'505.81	
41 Kiesabbau, Wiederherstellung, Umweltschutz	271'390.62		145'500.00		223'348.17	
4100.01 Planung, Vermessung	1'151.39		34'500.00			
4100.02 Kiesabbau West	21'530.58		80'000.00		19'569.94	
4102.00 Abdeckung	218'663.00		5'000.00		124'867.41	
4110.01 Gestaltung/Wiederherstellung	10'177.05		10'000.00		46'691.98	
4110.03 Interne Werkstrassen	625.40		10'000.00		31'843.84	
4110.05 Sicherheitsmassnahmen	13'451.60		1'000.00			
4110.11 Arbeiten durch Dritte	5'791.60		5'000.00		375.00	
42 Unterhalt Grundstücke und Gebäude	86'815.21		80'000.00		90'949.77	
4202.01 Pnureinigungsanlage	339.80		1'000.00		427.35	
4205.01 Neue Maschinenhalle	9'327.41		2'000.00		3'814.65	
4205.03 Unterhalt Gemeindestrassen	75'000.00		75'000.00		75'000.00	
4205.04 Waage und Zubehör	2'148.00		2'000.00		8'974.49	
4205.05 Unterhöhe					2'733.28	
44 Unterhalt Kieswerkfahrzeuge	31'042.88		31'750.00		51'051.67	
4410.01 Bulldozer Komatsu D65	4'949.34		8'250.00		8'967.10	
4410.04 Pneu-lader Cat 980G II	11'262.22		12'000.00		23'668.79	
4410.05 Bulldozer TD 25G			500.00		809.20	
4410.09 Putzmaschine MFH 2200	970.74		2'000.00		8'155.28	
4410.10 Hydraulikbagger Komatsu	13'860.58		9'000.00		9'451.30	
45 Übriger Betriebsaufwand	975'729.37		630'600.00		604'584.48	
4500.01 Betriebs-/Gebäudeversicherung	6'655.55		8'500.00		7'165.20	
4500.02 Kiesfahrzeugeversicherung	6'253.50		5'100.00		5'095.40	
4510.00 Versorgung/Entsorgung	6'312.53		4'000.00		4'516.80	
4542.00 Dieselöl, Benzin	61'653.18		50'000.00		79'349.44	
4543.00 Schmiermittel	211.20		2'500.00		2'464.00	
4570.01 Diverser Betriebsaufwand	24'871.11		14'800.00		25'110.39	
4570.99 Abbauschädigung an Gemeinde	742'230.30		539'000.00		477'456.35	
4571.01 Deponieentschädigung	116'842.00					
4571.10 Erwerb Rechte Grundstück-Nr. 672					726.90	
4572.00 Ertragsausfallentschädigung	10'700.00		6'700.00		2'700.00	
46 Verwaltung- /Verkaufskosten	259'709.74		257'100.00		241'843.94	
4600.00 Büromaterial, Drucksachen	365.00		300.00		705.98	
4610.00 Werbung/PR	23'264.46		26'000.00		10'468.52	
4620.01 Porti, Telefon, Gebühren	1'080.28		800.00		669.44	
4650.00 Beitrag Verwaltungskosten	235'000.00		230'000.00		230'000.00	
48 Kapitalaufwand	229.75		100.00		88.90	
4800.00 Zinsen und Bankspesen	229.75		100.00		88.90	
49 Abschreibungen	363'190.20		33'600.00		33'600.00	
4900.00 Abschreibung Gebäude	31'700.00		31'700.00		31'700.00	
4910.00 Abschreibung Maschinen/Anlagen	331'490.20		1'900.00		1'900.00	
5 INTERNE VERRECHNUNGEN UND ABLIEFERUNGEN	150'000.00	7'108.15	473'500.00	3'000.00	280'000.00	1'798.75
50 Interne Verrechnungen		7'108.15		3'000.00		1'798.75
5000.00 Lohnarbeiten für Gemeinde		7'108.15		3'000.00		1'798.75
55 Ablieferungen	150'000.00		473'500.00		280'000.00	
5500.01 Ablieferung an Gemeinde	150'000.00		473'500.00		280'000.00	

Artengliederung Detail	Rechnung 2017		Budget 2017		Rechnung 2016	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
6 BETRIEBSERFOLG	38'163.84	3'314'998.90	34'000.00	2'754'500.00	48'971.04	2'486'439.55
60 Betriebserträge		3'314'998.90		2'754'500.00		2'486'439.55
6001.00 Wandkies und Steine		2'131'199.65		1'534'500.00		1'370'702.60
6050.00 Deponiegebühren		1'162'019.50		1'200'000.00		1'062'691.72
6060.00 Wägegebühren						231.48
6070.00 Benützungsgebühren für Fahrzeuge		21'779.75		20'000.00		52'813.75
61 Erlösminderungen	38'163.84		34'000.00		48'971.04	
6100.01 Skonti, Abzüge	44'395.55		30'000.00		24'861.69	
6103.00 Debitorenverluste	12'668.29		2'000.00		409.35	
6104.00 Kundendebitoren	-18'900.00				23'700.00	
6105.00 Garantieleistungen			2'000.00			
7 BETRIEBSFREMDER ERFOLG	92'273.65	48'470.01	104'000.00	32'650.00	75'763.75	32'553.80
73 Betriebsfremde Erträge		48'470.01		32'650.00		32'553.80
7300.00 Zinserträge		6'689.45		6'500.00		6'549.60
7331.00 Miet-/Pachtzinseinnahmen		26'588.60		26'000.00		25'885.60
7332.00 CO-2 Rückerstattung		144.00		150.00		118.60
7333.00 Übrige Erträge		15'047.96				
76 Steuern	92'273.65		104'000.00		75'763.75	
7600.00 Kapital-/Ertragssteuern	92'273.65		104'000.00		75'763.75	
9 ABSCHLUSS	896'784.28				663'148.47	
90 Erfolgsrechnung	896'784.28				663'148.47	
9000.00 Erfolgsrechnung	896'784.28				663'148.47	
Total	3'370'577.06	3'370'577.06	1'998'150.00	2'790'150.00	2'520'792.10	2'520'792.10
Ertragsüberschuss			792'000.00			
Aufwandüberschuss						
Total	3'370'577.06	3'370'577.06	2'790'150.00	2'790'150.00	2'520'792.10	2'520'792.10

Detail	Bestand per 31.12.2017	Zunahme	Abnahme	Bestand per 31.12.2016
1 AKTIVEN	16'020'558.78	19'075'529.60	-18'519'843.71	15'464'872.89
1010 Post	1'497'241.35	1'000'000.00	-60.00	497'301.35
1010.00 Postkonto 60-177722-6	1'496'579.25	1'000'000.00	-60.00	496'639.25
1010.01 E-Depositenkonto 92-212838-9	662.10			662.10
1020 Bank	5'618'896.48	8'737'685.65	-10'571'728.19	7'452'939.02
1020.02 LUKB KK 01-66-000033-06	219'088.38	5'047'785.65	-6'801'613.79	1'972'916.52
1020.03 LUKB 1472.0721.2002	3'400'000.00	1'150'000.00	-1'250'000.00	3'500'000.00
1020.10 Raiffeisen 5278811	999'903.35	780'000.00	-760'114.40	980'017.75
1020.11 Raiffeisen 5278876	999'904.75	1'759'900.00	-1'760'000.00	1'000'004.75
1040 Wertschriften	1'000'000.00	1'000'000.00		
1040.01 Termingeldanlage	1'000'000.00	1'000'000.00		
1050 Debitoren	5'765'110.05	5'216'632.55	-5'551'591.82	6'100'069.32
1050.01 Kundendebitoren	73'272.00	3'584'079.75	-3'785'825.70	275'017.95
1050.02 Übrige Debitoren	438.05	44'700.40	-46'796.05	2'533.70
1050.03 Delkredere	-8'600.00	18'900.00		-27'500.00
1051.01 Eidg. Steuerverwaltung (VST)			-17.60	17.60
1051.11 Vorsteuer MWST LR		68'952.40	-68'952.47	0.07
1057.01 Darlehen an Einwohergemeinde	5'700'000.00	1'500'000.00	-1'650'000.00	5'850'000.00
1060 Durchlaufkonti, Ablieferungen	1'761.40	2'031'761.40	-2'031'804.60	1'804.60
1060.02 Durchlaufende Beträge	1'761.40	2'031'761.40	-2'031'804.60	1'804.60
1090 Transitorische Aktiven			-1'468.90	1'468.90
1090.00 Transitorische Aktiven			-1'468.90	1'468.90
11 Anlagevermögen	2'137'549.50	1'089'450.00	-363'190.20	1'411'289.70
1100 Grundstücke und Gebäude	2'137'543.50	760'000.00	-31'700.00	1'409'243.50
1100.01 Pfannenstiel Grdst.-Nr. 49	22'100.00			22'100.00
1102.01 Einstellhalle alt Gebäude-Nr. 212	29'000.00		-5'000.00	34'000.00
1102.02 Unterhöhe Grdst.-Nr. 463	1'121'300.00		-6'700.00	1'128'000.00
1102.03 Betriebsgebäude	13'000.00		-20'000.00	33'000.00
1103.01 Neue Kieswerkausfahrt	1.00			1.00
1104.00 Margrethenhof, Grdst.-Nr. 672	192'142.50			192'142.50
1105.00 Bahnhofstrasse 4, Grdst.-Nr. 451	760'000.00	760'000.00		
1110 Maschinen	2.00			2.00
1110.01 Pneuwaschanlage	1.00			1.00
1110.02 Videoüberwachungsanlage	1.00			1.00
1120 Fuhrpark	4.00	329'450.00	-331'490.20	2'044.20
1126.02 Bulldozer Liebherr 746L	1.00	329'450.00	-329'449.00	
1126.03 Bulldozer TD 25 G			-1.00	1.00
1126.06 Pneulader CAT 980G II	1.00			1.00
1126.07 Hydraulikbagger KOMATSU	1.00		-2'040.20	2'041.20
1126.08 Bulldozer KOMATSU D65	1.00			1.00
2 PASSIVEN	-16'020'558.78	-4'388'906.79	3'833'220.90	-15'464'872.89
20 Fremdkapital	-3'387'372.08	-3'492'122.51	3'833'220.90	-3'728'470.47
2010 Übrige Kreditoren	-363'977.68	-3'231'589.36	3'589'887.75	-722'276.07
2010.01 KK Einwohnergemeinde	-283'747.44	-875'736.20	1'191'014.50	-599'025.74
2010.02 Kreditoren-Sammelkonto	-17'080.45	-1'854'029.29	1'914'790.89	-77'842.05
2010.03 Kanton Luzern Gebühr UVG	-25'060.95	-25'069.45	8.50	
2011.02 Umsatzsteuern MWST ab 2011		-272'998.78	272'999.08	-0.30
2011.10 MWST Abrechnungskonto	-38'088.84	-203'755.64	211'074.78	-45'407.98
2020 Abrechnungskonti Lohn		-241'587.85	241'587.85	
2021.00 Durchlaufkonto Lohn		-169'743.75	169'743.75	
2021.01 Ausgleichskasse Luzern		-24'605.55	24'605.55	
2021.02 LGK Luzerner Gemeindepersonalkasse		-27'054.80	27'054.80	
2021.03 SUVA UVG		-6'910.90	6'910.90	
2021.04 Concordia KTG		-885.30	885.30	
2021.09 Rückstellung 13. Monatslohn		-12'387.55	12'387.55	

Detail	Bestand per 31.12.2017	Zunahme	Abnahme	Bestand per 31.12.2016
2080 Vorfinanzierung, Rückstellungen	-3'018'449.10	-14'000.00		-3'004'449.10
2080.01 Steuern	-14'000.00	-14'000.00		
2083.01 Künftige Aufgaben/Endrekultivierung	-2'504'449.10			-2'504'449.10
2083.02 Künftige Abbaugelände	-500'000.00			-500'000.00
2090 Passive Rechnungsabgrenzung	-4'945.30	-4'945.30	1'745.30	-1'745.30
2090.00 Rechnungsabgrenzung	-4'945.30	-4'945.30	1'745.30	-1'745.30
28 Eigenkapital	-12'633'186.70	-896'784.28		-11'736'402.42
2800 Eigenkapital	-12'633'186.70	-896'784.28		-11'736'402.42
2800.00 Eigenkapital	-12'633'186.70	-896'784.28		-11'736'402.42
Total		14'686'622.81	-14'686'622.81	

Antrag und Verfügung des Gemeinderates zur Jahresrechnung 2017 des Gemeindekieswerkes Ballwil

Der Gemeinderat hat die per 31. Dezember 2017 abgeschlossene Kieswerkrechnung zur Kenntnis genommen und stellt folgende Anträge:

1. Der Nachtragskredit von CHF 213'663.00 sei zu genehmigen.
2. Die Laufende Rechnung mit einem Ertragsüberschuss von CHF 896'784.28 sei zu genehmigen.
3. Die Bestandesrechnung mit Aktiven und Passiven von je CHF 16'020'558.78 sei zu genehmigen.
4. Der Ertragsüberschuss der Laufenden Rechnung sei als Einlage ins Eigenkapital zu verwenden.
5. Der Kontrollbericht der Kantonalen Aufsichtsbehörde zur Rechnung des Vorjahres wird den Stimmberechtigten wie folgt eröffnet: „Die kantonale Aufsichtsbehörde hat geprüft, ob die Rechnung 2016 mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushaltes erfüllt. Er hat gemäss Bericht vom 24. August 2017 **keine Anhaltspunkte festgestellt, die aufsichtsrechtliche Massnahmen erfordern würden** (§ 106 GG).“

6275 Ballwil, 10. April 2018

GEMEINDERAT BALLWIL

Der Gemeindepräsident:

Benno Büeler

Der Gemeindeschreiber:

Mario Inderbitzin

Bericht der Rechnungskommission an die Stimmberechtigten der Gemeinde Ballwil

Als Rechnungskommission haben wir die Buchführung und die Jahresrechnung (Bestandesrechnung und Laufende Rechnung) des Gemeindekieswerkes Ballwil für das Jahr 2017 geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Gemeinderat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen.

Unsere Prüfung erfolgte nach dem gesetzlichen Auftrag sowie dem Handbuch für Rechnungskommissionen und Controlling-Kommissionen des Kantons Luzern. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaustragen in der Jahresrechnung mit angemessener Sicherheit erkannt werden. Wir prüften die Posten und Angaben der Jahresrechnung mittels Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Ferner beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Prüfung bestätigen wir die Richtigkeit und Vollständigkeit der Buchführung und der Jahresrechnung.

Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung für das Jahr 2017 zu genehmigen.

6275 Ballwil, 10. April 2018

RECHNUNGSKOMMISSION BALLWIL

Der Präsident:

Adrian Eicher

Die Mitglieder:

Stefan Buchmann
Adrian Huber
Peter Kurmann
Eveline Ulrich

Traktandum 4

Beschlussfassung über einen Zusatzkredit von CHF 135'000.00 zum Sonderkredit für die Revision der Ortsplanung

Die Stimmberechtigten haben an der Gemeindeversammlung vom 26. November 2012 für die Gesamtrevision der Ortsplanung einen Kredit von CHF 230'000.00 bewilligt. Darin enthalten war auch die Erarbeitung eines Siedungsleitbildes mit vorgelagerten Workshops für die Bevölkerung und die Erarbeitung der Machbarkeitsstudie Dorfzentrum. Schon früh zeichnete sich ab, dass der Kredit nur schwer einzuhalten sein wird. Während des Verfahrens hat der Kanton das Planungs- und Baugesetz revidiert, was neue Anforderungen an die Ortsplanung stellte. Der Gemeinderat hat die Bevölkerung anlässlich der vergangenen Gemeindeversammlungen immer wieder über die Verzögerungen und zusätzlich neuen Anforderungen des Kantons an die Ortsplanung orientiert. Mit dem Begehren für einen Zusatzkredit an die Gemeindeversammlung hat der Gemeinderat zugewartet, bis der notwendige Betrag einigermaßen bestimmbar wurde. So sind bis heute rund CHF 275'000.00 Kosten aufgelaufen. Bis zum Projektabschluss muss noch nochmals mit rund CHF 90'000.00 Aufwand gerechnet werden. Auch diese Kosten sind zum jetzigen Zeitpunkt leider nur schwer abzuschätzen, da der Aufwand für die Nachbearbeitung gemäss Vorprüfungsbericht des Kantons, der öffentlichen Publikation und anschliessenden Einspracheverhandlungen noch nicht bekannt ist und stark variieren kann. Es muss leider festgestellt werden, dass der Kanton in diesem Verfahren kein verlässlicher Partner ist.

Der Gemeinderat beantragt den Stimmberechtigten, dem Zusatzkredit von CHF 135'000.00 zum Sonderkredit für die Revision der Ortsplanung Ballwil zuzustimmen.

Antrag des Gemeinderates:

Dem Zusatzkredit von CHF 135'000.00 zum Sonderkredit für die Revision der Ortsplanung sei zuzustimmen.

Bericht der Rechnungskommission an die Stimmberechtigten der Gemeinde Ballwil

Die Rechnungskommission hat die Unterlagen zu Traktandum 4 beurteilt und für richtig befunden. Sie empfiehlt, den Antrag des Gemeinderates zu genehmigen.

Ballwil, 10.04.2018

RECHNUNGSKOMMISSION BALLWIL

Der Präsident:

Adrian Eicher

Die Mitglieder:

Stefan Buchmann
Adrian Huber
Peter Kurmann
Eveline Ulrich

Traktandum 5

Ersatzwahl Präsident/in der Bildungskommission

Die Präsidentin der Schulpflege, Frau Nicole Waldispühl, Roggwil, ist infolge Demission auf den 31. Dezember 2017 aus der Schulpflege ausgeschieden. Frau Waldispühl hat sich seit 01. August 2013 mit grossem Einsatz für das Schulwesen unserer Gemeinde eingesetzt. Der Gemeinderat dankt ihr dafür recht herzlich. Gemäss der revidierten Gemeindeordnung, in Kraft ab 01.01.2018, werden die Mitglieder der Schulpflege, resp. Bildungskommission neu durch die Stimmberechtigten an der Gemeindeversammlung gewählt.

Die FDP Ballwil schlägt Herr Simon Loretz, Gütschrain 3, als neuen Präsident der Bildungskommission vor. Allfällige weitere Vorschläge können schriftlich an den Gemeinderat eingereicht oder an der Versammlung unterbreitet werden.